



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

**COMPTE RENDU INTÉGRAL**  
AVEC  
**COMPTE RENDU ANALYTIQUE TRADUIT**  
**DES INTERVENTIONS**

**INTEGRAAL VERSLAG**  
MET  
**VERTAALD BEKNOPT VERSLAG**  
**VAN DE TOESPRAKEN**

COMMISSION DES FINANCES ET DU BUDGET

COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN EN DE  
BEGROTING

**mercredi**

**05-10-2005**

**Matin**

**woensdag**

**05-10-2005**

**Voormiddag**

|                      |                                                                                                                                  |
|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>cdH</i>           | <i>centre démocrate Humaniste</i>                                                                                                |
| <i>CD&amp;V</i>      | <i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>                                                                                           |
| <i>ECOLO</i>         | <i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>                                                           |
| <i>FN</i>            | <i>Front National</i>                                                                                                            |
| <i>MR</i>            | <i>Mouvement réformateur</i>                                                                                                     |
| <i>N-VA</i>          | <i>Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>                                                                                                   |
| <i>PS</i>            | <i>Parti socialiste</i>                                                                                                          |
| <i>sp.a-spirit</i>   | <i>Socialistische Partij Anders – Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht</i> |
| <i>Vlaams Belang</i> | <i>Vlaams Belang</i>                                                                                                             |
| <i>VLD</i>           | <i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>                                                                                           |

|                                                             |                                                                                                                                                                        |                                                          |                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i> |                                                                                                                                                                        | <i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i> |                                                                                                                                                   |
| <i>DOC 51 0000/000</i>                                      | <i>Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>                                                                           | <i>DOC 51 0000/000</i>                                   | <i>Parlementair stuk van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>                                                                   |
| <i>QRVA</i>                                                 | <i>Questions et Réponses écrites</i>                                                                                                                                   | <i>QRVA</i>                                              | <i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>                                                                                                         |
| <i>CRIV</i>                                                 | <i>version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)</i>                                                                                                  | <i>CRIV</i>                                              | <i>voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>                                                                                  |
| <i>CRABV</i>                                                | <i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>                                                                                                                      | <i>CRABV</i>                                             | <i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>                                                                                                              |
| <i>CRIV</i>                                                 | <i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)</i> | <i>CRIV</i>                                              | <i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i> |
|                                                             | <i>(PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>                                                                                                              |                                                          | <i>(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>                                                                                                 |
| <i>PLEN</i>                                                 | <i>séance plénière</i>                                                                                                                                                 | <i>PLEN</i>                                              | <i>plenum</i>                                                                                                                                     |
| <i>COM</i>                                                  | <i>réunion de commission</i>                                                                                                                                           | <i>COM</i>                                               | <i>commissievergadering</i>                                                                                                                       |
| <i>MOT</i>                                                  | <i>motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>                                                                                                 | <i>MOT</i>                                               | <i>moties tot besluit van interpellaties (beige gekleurd papier)</i>                                                                              |

|                                                                                          |                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>                 | <i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i> |
| <i>Commandes :</i>                                                                       | <i>Bestellingen :</i>                                                              |
| <i>Place de la Nation 2</i>                                                              | <i>Natieplein 2</i>                                                                |
| <i>1008 Bruxelles</i>                                                                    | <i>1008 Brussel</i>                                                                |
| <i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>                                                              | <i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>                                                        |
| <i>Fax : 02/549 82 74</i>                                                                | <i>Fax : 02/549 82 74</i>                                                          |
| <i><a href="http://www.laChambre.be">www.laChambre.be</a></i>                            | <i><a href="http://www.deKamer.be">www.deKamer.be</a></i>                          |
| <i>e-mail : <a href="mailto:publications@laChambre.be">publications@laChambre.be</a></i> | <i>e-mail : <a href="mailto:publicaties@deKamer.be">publicaties@deKamer.be</a></i> |

## SOMMAIRE

Question de M. Carl Devlies au secrétaire d'Etat à la Modernisation des Finances et à la Lutte contre la fraude fiscale, adjoint au ministre des Finances sur "le calcul d'optimisation dans Tax-on-web" (n° 7934) 1

*Orateurs:* **Carl Devlies, Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale

Question de M. Hendrik Bogaert au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la nomination des fonctionnaires dirigeants du SPF Finances" (n° 7896) 5

*Orateurs:* **Hendrik Bogaert, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Question de M. Hendrik Bogaert au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'application du décumul pour les dépôts d'épargne ordinaires" (n° 7902) 7

*Orateurs:* **Hendrik Bogaert, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Question de M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'instauration d'une TVA forfaitaire sur les voitures de société" (n° 7908) 9

*Orateurs:* **Hagen Goyvaerts, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le scanning de la déclaration à l'impôt des personnes physiques pour l'exercice d'imposition 2005" (n° 7923) 11

*Orateurs:* **Servais Verherstraeten, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Questions jointes de 12  
- M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les problèmes persistants que pose le système Tax-on-web" (n° 7930) 12

- M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la persistance des problèmes liés à Tax-on-web (suite)" (n° 7945) 12

*Orateurs:* **Hagen Goyvaerts, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Questions jointes de 14  
- M. Carl Devlies au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le statut fiscal des footballeurs, basketteurs et volleyeurs professionnels étrangers" (n° 7962) 14

## INHOUD

Vraag van de heer Carl Devlies aan de staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude, toegevoegd aan de minister van Financiën over "de optimalisatieberekening in de Tax-on-web" (nr. 7934) 1

*Sprekers:* **Carl Devlies, Hervé Jamar**, staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude

Vraag van de heer Hendrik Bogaert aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de benoeming van de federale topambtenaren bij de FOD Financiën" (nr. 7896) 5

*Sprekers:* **Hendrik Bogaert, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Vraag van de heer Hendrik Bogaert aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de decumul voor gewone spaardeposito's" (nr. 7902) 7

*Sprekers:* **Hendrik Bogaert, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Vraag van de heer Hagen Goyvaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de invoering van een forfaitaire BTW op bedrijfswagens" (nr. 7908) 9

*Sprekers:* **Hagen Goyvaerts, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de scanning van de aangifte in de personenbelasting voor het aanslagjaar 2005" (nr. 7923) 11

*Sprekers:* **Servais Verherstraeten, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Samengevoegde vragen van 12  
- de heer Hagen Goyvaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de aanhoudende problemen met Tax-on-web" (nr. 7930) 12

- de heer Hagen Goyvaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de aanhoudende problemen met Tax-on-web (vervolg)" (nr. 7945) 12

*Sprekers:* **Hagen Goyvaerts, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Samengevoegde vragen van 14  
- de heer Carl Devlies aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het fiscaal statuut van de buitenlandse professionele voetbal-, basketbal- en volleybalspelers" (nr. 7962) 14

|                                                                                                                                                                                                                                 |    |                                                                                                                                                                                                  |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| - M. David Geerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le statut des sportifs professionnels étrangers" (n° 8175)                                                                                             | 14 | - de heer David Geerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het statuut van buitenlandse professionele sportbeoefenaars" (nr. 8175)                                       | 14 |
| <i>Orateurs:</i> <b>Carl Devlies, David Geerts, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Finances                                                                                                            |    | <i>Sprekers:</i> <b>Carl Devlies, David Geerts, Didier Reynders</b> , vice-eerste minister en minister van Financiën                                                                             |    |
| Question de M. Carl Devlies au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'annonce d'une nouvelle réforme fiscale" (n° 7968)                                                                                          | 17 | Vraag van de heer Carl Devlies aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de aankondiging van een nieuwe belastinghervorming" (nr. 7968)                                        | 17 |
| <i>Orateurs:</i> <b>Carl Devlies, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Finances                                                                                                                          |    | <i>Sprekers:</i> <b>Carl Devlies, Didier Reynders</b> , vice-eerste minister en minister van Financiën                                                                                           |    |
| Question de Mme Simonne Creyf au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'emploi des langues dans la correspondance du ministère des Finances" (n° 7979)                                                           | 19 | Vraag van mevrouw Simonne Creyf aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het taalgebruik in de briefwisseling van het ministerie van Financiën" (nr. 7979)                    | 19 |
| <i>Orateurs:</i> <b>Simonne Creyf, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Finances                                                                                                                         |    | <i>Sprekers:</i> <b>Simonne Creyf, Didier Reynders</b> , vice-eerste minister en minister van Financiën                                                                                          |    |
| Question de Mme Simonne Creyf au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'installation d'un Centre de méditation temporaire dans le bâtiment North Galaxy à Bruxelles" (n° 7980)                                   | 20 | Vraag van mevrouw Simonne Creyf aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de installatie van een tijdelijk Bezinningscentrum in het gebouw North Galaxy te Brussel" (nr. 7980) | 20 |
| <i>Orateurs:</i> <b>Simonne Creyf, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Finances                                                                                                                         |    | <i>Sprekers:</i> <b>Simonne Creyf, Didier Reynders</b> , vice-eerste minister en minister van Financiën                                                                                          |    |
| Questions jointes de                                                                                                                                                                                                            | 22 | Samengevoegde vragen van                                                                                                                                                                         | 22 |
| - M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le nouveau palais de justice d'Anvers" (n° 8015)                                                                                             | 22 | - de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het nieuwe gerechtsgebouw in Antwerpen" (nr. 8015)                                                  | 22 |
| - M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le palais de justice situé à la Britse Lei à Anvers" (n° 8187)                                                                               | 22 | - de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het gerechtsgebouw aan de Britse Lei te Antwerpen" (nr. 8187)                                       | 22 |
| - M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le nouveau palais de justice d'Anvers" (n° 8201)                                                                                             | 22 | - de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het nieuwe gerechtsgebouw in Antwerpen" (nr. 8201)                                                  | 22 |
| <i>Orateurs:</i> <b>Servais Verherstraeten, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Finances                                                                                                                |    | <i>Sprekers:</i> <b>Servais Verherstraeten, Didier Reynders</b> , vice-eerste minister en minister van Financiën                                                                                 |    |
| Question de M. Hendrik Bogaert au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la nomination de nouveaux conseillers au Conseil supérieur des Finances" (n° 7961)                                                        | 24 | Vraag van de heer Hendrik Bogaert aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de benoeming van nieuwe raadsleden in de Hoge Raad voor Financiën" (nr. 7961)                      | 24 |
| <i>Orateurs:</i> <b>Hendrik Bogaert, Didier Reynders</b> , vice-premier ministre et ministre des Finances                                                                                                                       |    | <i>Sprekers:</i> <b>Hendrik Bogaert, Didier Reynders</b> , vice-eerste minister en minister van Financiën                                                                                        |    |
| Interpellation et question jointes de                                                                                                                                                                                           | 26 | Samengevoegde interpellatie en vraag van                                                                                                                                                         | 26 |
| - M. Hendrik Bogaert au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la fixation d'un prix uniforme pour le mazout de chauffage et le paiement étalé des factures afférentes aux livraisons de fuel domestique" (n° 673) | 26 | - de heer Hendrik Bogaert tot de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de uniforme prijs voor huisbrandolie en de gespreide betaling" (nr. 673)                                   | 26 |
| - M. Carl Devlies au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les mesures du gouvernement fédéral en ce qui concerne la                                                                                              | 26 | - de heer Carl Devlies aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de maatregelen van de federale regering inzake de                                                             | 26 |

facture de mazout" (n° 8193)

*Orateurs:* **Hendrik Bogaert, Carl Devlies, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Question de Mme Annick Saudoyer au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le statut des bâtiments des anciennes brigades de gendarmerie" (n° 8136)

*Orateurs:* **Annick Saudoyer, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Question de Mme Anne-Marie Baeke au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la perception de taxes sur les primes d'assurance non-vie" (n° 8191)

*Orateurs:* **Anne-Marie Baeke, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Question de Mme Anne-Marie Baeke au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le précompte professionnel à charge des débiteurs d'aliments" (n° 8192)

*Orateurs:* **Anne-Marie Baeke, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

Questions jointes de  
- Mme Katrien Schryvers au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'accueil des enfants" (n° 8332)

- M. Dirk Claes au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la fiscalité relative à l'accueil des enfants" (n° 8336)

*Orateurs:* **Katrien Schryvers, Dirk Claes, Didier Reynders**, vice-premier ministre et ministre des Finances

stookoliefactuur" (nr. 8193)

*Sprekers:* **Hendrik Bogaert, Carl Devlies, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Vraag van mevrouw Annick Saudoyer aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het statuut van de gebouwen van de vroegere rijkswachtbrigades" (nr. 8136)

*Sprekers:* **Annick Saudoyer, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Vraag van mevrouw Anne-Marie Baeke aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de inning van premietaksen op verzekeringen niet-leven" (nr. 8191)

*Sprekers:* **Anne-Marie Baeke, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Vraag van mevrouw Anne-Marie Baeke aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de ingehouden bedrijfsvoorheffing bij onderhoudsplichtigen" (nr. 8192)

*Sprekers:* **Anne-Marie Baeke, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën

Samengevoegde vragen van  
- mevrouw Katrien Schryvers aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de kinderopvang" (nr. 8332)

- de heer Dirk Claes aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de fiscaliteit rond kinderopvang" (nr. 8336)

*Sprekers:* **Katrien Schryvers, Dirk Claes, Didier Reynders**, vice-eerste minister en minister van Financiën



COMMISSION DES FINANCES ET  
DU BUDGETCOMMISSIE VOOR DE FINANCIËN  
EN DE BEGROTING

du

van

MERCREDI 5 OCTOBRE 2005

WOENSDAG 5 OKTOBER 2005

Matin

Voormiddag

De vergadering wordt geopend om 10.16 uur door de heer Hendrik Bogaert, voorzitter.  
La séance est ouverte à 10.16 heures par M. Hendrik Bogaert, président.

**01** Vraag van de heer Carl Devlies aan de staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude, toegevoegd aan de minister van Financiën over "de optimalisatieberekening in de Tax-on-web" (nr. 7934)

**01** Question de M. Carl Devlies au secrétaire d'Etat à la Modernisation des Finances et à la Lutte contre la fraude fiscale, adjoint au ministre des Finances sur "le calcul d'optimisation dans Tax-on-web" (n° 7934)

**01.01** **Carl Devlies** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de staatssecretaris, het is reeds een aantal weken geleden dat we elkaar nog hebben gezien. Een van de laatste discussies die wij in de commissie met u hebben gehad, had betrekking op de berekeningsprogramma's en de optimalisatieberekeningsprogramma's in de Tax-on-web.

Bij die gelegenheid – dat was op 6 juli 2005 – hebt u gezegd dat het berekeningsprogramma nog niet volledig gefixeerd was. Er waren nog een aantal problemen. Ondertussen zijn we een geruime tijd verder. Ik veronderstel dat de problemen met het berekeningsprogramma zijn opgelost en dat u ons kan mededelen dat het berekeningsprogramma functioneert.

Anderzijds, het optimalisatieprogramma, dat was aangekondigd voor het einde van de maand augustus 2005, is nog steeds niet in werking. Meer nog, ik heb vastgesteld dat op de website van uw departement de hele zomer de aankondiging stond dat weldra de optimalisatieberekening ter beschikking zou worden gesteld van de belastingplichtige. Op het einde van de maand augustus 2005, namelijk op 26 augustus 2005, was deze mededeling echter plotseling verdwenen, zonder enige commentaar of mededeling.

Op het terrein stellen wij vast dat de optimalisatieberekening er nog altijd niet is. Wat is er gebeurd? Waarom hebt u de aankondiging laten verwijderen? Wat bent u van plan? Wanneer zal de optimalisatieberekening klaar zijn?

Graag kreeg ik van u ook de bevestiging dat het berekeningsprogramma nu perfect werkt.

**01.02** Staatssecretaris **Hervé Jamar**: Mijnheer Devlies, ik dank u voor uw vraag.

Voor Tax-on-web 2004 had de FOD Financiën een

**01.01** **Carl Devlies** (CD&V): Le 6 juillet 2005, le secrétaire d'État affirmait que des problèmes subsistaient en ce qui concerne le programme de calcul et le calcul d'optimisation de l'impôt des personnes physiques sur Tax-on-web. Je suppose que le programme de calcul fonctionne entre-temps, ce qui n'est certainement pas encore le cas pour le calcul d'optimisation qui avait été annoncé pour la fin août 2005. Qu'en est-il?

**01.02** **Hervé Jamar**, secrétaire d'État: En ce qui concerne Tax-on-web, le SPF Finances avait en effet développé un module de

berekeningsmodule PB met optimalisatie ontwikkeld. Voor 2005 is de situatie echter fundamenteel verschillend.

De Coperfin-herstructurering van de FOD mobiliseert inderdaad een deel van het personeel van de centrale diensten, inzonderheid van de AOIF, voor het realiseren van heel belangrijke projecten. De ambtenaren van de AOIF, die de berekeningsmodule ontwikkelen, moeten in dat kader deelnemen aan de verwezenlijking van dergelijke projecten, zoals bijvoorbeeld de scanning van de aangifte PB.

Aangezien zij deskundig zijn, zowel op fiscaal als op informaticagebied, is de medewerking van deze ambtenaren noodzakelijk voor het welslagen van de Coperfin-projecten. Dit bijkomende werk heeft zich bij hun andere taken gevoegd met name de ontwikkeling, het testen en de productie van de toepassingen die in verband staan met de ontwikkeling van de PB.

De fiscale hervorming verplichtte ons trouwens de berekeningsmodule volledig te herzien om er alle nieuwe wettelijke beschikkingen in te integreren. Dit viel ook ten laste van dezelfde personen.

De herstructureringsprojecten in verband met de fiscale hervorming hebben een abnormale behoefte gecreëerd aan gespecialiseerd personeel. Het is duidelijk dat dergelijk gespecialiseerd personeel niet gemakkelijk te vinden is, noch binnen, noch buiten de FOD Financiën, of op te leiden is binnen een kort tijdsbestek. De FOD staat dus voor een tijdelijk tekort aan gekwalificeerd personeel.

Dit is de reden waarom de AOIF niet in staat was om een volledige berekeningsmodule PB 2005 met optimalisatie te verwezenlijken. Om te vermijden dat deze toestand zich in de toekomst herhaalt, bestudeert het management van de AOIF de structurele maatregelen die moeten worden genomen om het ontwikkelingsproces te verbeteren van de berekeningsmodule PB en van de andere informaticatoepassingen die met de inkohiering van de PB zijn verbonden.

J'ajoute que le recrutement d'informaticiens spécialisés est en cours. D'ici quelques semaines, environ 110 personnes devraient, à notre grand soulagement, venir étoffer les rangs de notre personnel. Il s'agira essentiellement de personnes spécialisées totalement indispensables dans ce cadre.

**01.03 Carl Devlies (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, ik kan alleen maar vaststellen dat de staatssecretaris een publieke schuldbekentenis aflegt dat men tot dusver niet in staat is geweest de berekeningsprogramma's met betrekking tot het aanslagjaar 2005 af te werken. De staatssecretaris zegt dat dat een gevolg is van een gebrek aan personeel en inzet van personeelsleden in andere deeldiensten van de FOD Financiën. Volgens de staatssecretaris zal dat probleem worden opgelost door 110 nieuwe informatici aan te werven, die zeer binnenkort in dienst zullen treden.

Mijnheer de staatssecretaris, dat is onaanvaardbaar, omdat de FOD Financiën een continue dienstverlening moet garanderen. De belastingplichtige heeft immers het recht over een berekeningsprogramma te beschikken dat optimaal functioneert. Het

calcul IPP avec optimisation en 2004.

Pour 2005, la situation est toutefois complètement différente. En raison de la restructuration Coperfin, les fonctionnaires de l'AFER, qui développent ce module de calcul, doivent collaborer à d'importants projets tels que le scanning de la déclaration de l'impôt des personnes physiques. Cette situation a résulté en une augmentation considérable de l'ensemble de leurs tâches.

La réforme fiscale nous oblige en outre à complètement revoir le module de calcul. Cette tâche ne peut être confiée qu'au même personnel spécialisé. Les autres personnes capables de le faire, ou qui seraient susceptibles d'être formées à cette tâche à court terme, ne sont pas légion.

Du fait de cette pénurie temporaire en personnel qualifié, l'AFER n'a pas encore pu réaliser le module de calcul optimisé pour 2005. Le management de l'AFER étudie actuellement les mesures structurelles qui s'imposent pour éviter ce type de problème à l'avenir.

Momenteel werven we ongeveer 110 gespecialiseerde informatici.

**01.03 Carl Devlies (CD&V):** Le secrétaire d'Etat avoue ici publiquement que le SPF Finances n'est pas en mesure de garantir la continuité du service. C'est inacceptable. Il est incompréhensible qu'on attende le deuxième semestre de l'exercice d'imposition pour commencer à recruter des informaticiens en vue de mettre au point un programme qui devait déjà être prêt au début de cette année.

is onbegrijpelijk dat men in de loop van het aanslagjaar zelf, meer nog, dat men pas in de tweede helft van het aanslagjaar van start is gegaan met de aanwerving van informatici om een programma te realiseren dat in feite bij het begin van het jaar klaar had moeten zijn.

Het is correct dat er heel wat wetswijzigingen zijn. De grote herzieningen van de wet dateren evenwel van 2001. Uw departement heeft, mijns inziens, voldoende ruim de tijd gehad om zich hierop voor te bereiden. Het is onvoorstelbaar dat u op het allerlaatste moment, een moment waarop u reeds lang klaar had moeten zijn, nog moet overgaan tot de aanwerving van informatici. Zij zullen in dienst treden in oktober of november, veel te laat. Ik veronderstel dat zij zich nog zullen moeten inwerken en alles niet zo snel op punt zal staan.

In het verleden heb ik reeds gewezen op een aantal chaotische situaties in het departement. Ik kan alleen maar vaststellen dat uw antwoord die chaotische toestand bevestigt. Bovendien hebt u alleen geantwoord met betrekking tot het berekeningsprogramma. Wat het optimalisatieprogramma betreft, hebt u geen antwoord gegeven. U hebt geen uitleg gegeven waarom u het programma eind augustus van de website hebt gehaald en de strategische beslissing hebt genomen om het optimalisatieprogramma niet verder door te voeren. Vermits u nog steeds bezig bent met het berekeningsprogramma, veronderstel ik dat u zeker niet in staat bent om het optimalisatieprogramma te realiseren. Dat was nochtans beloofd. Het programma had er moeten zijn vooraleer de belastingplichtigen hun aangifte met betrekking tot het aanslagjaar 2005 moesten invullen. De belastingplichtigen hadden dat nodig om een optimale aangifte te kunnen indienen. Een aantal zaken kan slechts met behulp van een optimalisatieprogramma worden berekend.

De belastingplichtigen hebben daarover niet kunnen beschikken. Hoe zal het nu verder verlopen met die aangiftes? Zult u zelf de optimalisatie van de aangiftes doorvoeren? Hoe zullen de belastingplichtigen dat kunnen controleren? Dit is een zeer moeilijke situatie. Ik had daarop toch graag een preciezer antwoord gehad.

De **voorzitter**: Mijnheer de staatssecretaris, misschien kunt u toch nog even antwoorden op deze vragen.

**01.04** **Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat: Monsieur le président, je comprends en grande partie l'intervention de M. Devlies. Premièrement, il faut se souvenir que l'optimisation n'est pas une obligation légale; c'est un plus que nous avons voulu tenter d'apporter.

Deuxièmement, quand le système d'optimisation a été lancé et installé sur le site, dans l'immense sinon la totalité des cas, il donnait satisfaction. J'y ai fait allusion lors d'une précédente réponse: le SPF Finances n'a pas la possibilité ni le droit de laisser un système qui ne donne pas satisfaction à cent pour cent. S'il devait y avoir une seule fausse optimisation sur l'ensemble des déclarations, le système n'est pas entièrement fiable. Or nous savons – et nous l'avons déjà évoqué – que certains logiciels de sociétés privées fonctionnent relativement bien tout en n'étant pas sûrs à cent pour cent. Notre devoir est de mettre entre les mains des contribuables un outil totalement performant.

Ainsi, en fonction de l'évolution de la réforme fiscale, de règles

Les grandes réformes fiscales datent de 2001. Le département avait donc tout le temps de se préparer. J'ai déjà attiré l'attention précédemment sur le chaos qui règne dans ce département. Cette réponse ne fait que confirmer cet état de choses. Le secrétaire d'Etat n'a d'ailleurs évoqué que le programme de calcul pour 2005 et non le programme d'optimisation. Ce programme, qui est indispensable pour certains calculs, verra-t-il encore le jour?

**01.04** Staatssecretaris **Hervé Jamar**: De optimalisatieberekening is geen wettelijke verplichting. Het is een meerwaarde die we hebben willen aanbieden.

Toen het optimalisatiesysteem in gebruik werd genomen, gaf het in de meeste gevallen voldoening. Maar we mogen geen systeem gebruiken dat niet 100 percent waterdicht is.

Naarmate de fiscale hervorming verder schreed, kon de software bepaalde ongewenste effecten verkeerd interpreteren. We hebben dus onze voorzorgen

nouvelles qui sont venues s'ajouter durant ces dernières années, notamment toute la problématique des revenus immobiliers, y compris l'optimisation des calculs d'intérêts et autres, certains effets pervers sont apparus, susceptibles d'être mal interprétés par le logiciel. Nous avons donc dû prendre des mesures de sauvegarde consistant à ne pas laisser en place un système incapable de donner entière satisfaction.

Nous vivons une transition globale dans tout le SPF Finances. Le système Tax-on-web, lancé il y a quelques semaines, le montre. Et vous connaissez le système Vensoc, la déclaration fiscale pour les sociétés. Demain, je visite les centres de scanning dans le cadre du projet Dorothée. Il s'agit du scanning et de l'impression des avertissements-extraits de rôle, dénommé projet Taxi, je ne sais trop pourquoi. Nous sommes donc en plein renouveau du traitement des documents fiscaux.

Sans doute apparaît-il occasionnellement l'une ou l'autre petite difficulté, mais nous tentons avec le personnel le plus efficace qui soit, d'où les recrutements dont je vous ai parlé, de répondre aux aspirations légitimes des citoyens.

**01.05 Carl Devlies (CD&V):** Mijnheer de staatssecretaris, ik verneem dat de optimalisatieprogramma's van privé-firma's niet correct zouden zijn. Het is dus des te meer noodzakelijk dat de FOD Financiën zelf beschikt over een optimalisatieprogramma dat correct is. Men creëert hier een totale onzekerheid bij de burgers, de belastingplichtigen.

Ik heb nota genomen van de toelichting die u geeft en die een beschrijving van de situatie van vandaag is. Ik had echter graag vernomen wanneer het optimalisatieprogramma eindelijk ter beschikking zal kunnen worden gesteld van het publiek en gehoopt dat u minstens een deadline zou geven.

**01.06 Hervé Jamar,** secrétaire d'Etat: Monsieur Devlies, je rejoins pleinement vos doutes sur ce point. Si ça ne devait pas fonctionner l'année prochaine, ce serait une erreur de ma part ou un manquement.

Cette année, il s'agissait de la première année, d'une tentative. Nous avons quelques mois devant nous avant la prochaine échéance. Nous disposerons bientôt de personnel supplémentaire. J'ose donc croire que nous pourrons, l'année prochaine, constater ensemble que tout fonctionne très bien. Rendez-vous nous est donné pour autant que tout se passe bien d'ici là.

**01.07 Carl Devlies (CD&V):** Dit is allemaal zeer hypothetisch voor een essentiële aangelegenheid inzake het functioneren van de Staat. Men moet toch minimum in staat zijn om de berekeningen op een correcte manier uit te voeren. Ik vind dit een totale afgang voor de overheid als men zelfs daar niet toe in staat is.

getroffen.

Momenteel verkeren we in een stadium waarin de behandeling van de fiscale documenten wordt herzien en we trachten aan alle rechtmatige verwachtingen van de burgers tegemoet te komen.

**01.05 Carl Devlies (CD&V):** Le SPF Finances doit lui-même disposer d'un programme d'optimisation correct, d'autant plus que ceux des sociétés privées présentent des manquements. Quand l'incertitude disparaîtra-t-elle enfin pour les contribuables?

**01.06 Staatssecretaris Hervé Jamar:** Ik deel uw twijfels, maar ik durf hopen dat we volgend jaar samen zullen kunnen vaststellen dat alles naar behoren werkt.

**01.07 Carl Devlies (CD&V):** Le ministre ne peut apporter que quelques réponses hypothétiques dans une matière néanmoins essentielle. Il est inadmissible que le gouvernement ne soit pas en mesure d'effectuer des calculs correctement.

De **voorzitter:** Mijnheer de staatssecretaris, wenst u nog te antwoorden? (...)

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

(...) om te antwoorden op een aantal vragen die collega's hebben gesteld, tenzij iemand vindt dat we nu al moeten schorsen of dat we de vergadering moeten opheffen. Wenst iemand hierover het woord te nemen?

(...)(...): De minister van Financiën was toch aangekondigd?

**01.08** Staatssecretaris **Hervé Jamar**: Ja, hij komt.

De **voorzitter**: De bespreking van de vragen en de interpellaties wordt geschorst.

*De vergadering wordt geschorst om 10.31 uur tot 10.36 uur.  
La séance est suspendue de 10.31 heures à 10.36 heures.*

*Président: François-Xavier de Donnea.  
Voorzitter: François-Xavier de Donnea.*

**02** Vraag van de heer Hendrik Bogaert aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de benoeming van de federale topambtenaren bij de FOD Financiën" (nr. 7896)

**02** Question de M. Hendrik Bogaert au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la nomination des fonctionnaires dirigeants du SPF Finances" (n° 7896)

**02.01** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, we hebben alleszins ons best gedaan om de timing van de commissie te respecteren, in tegenstelling tot de minister die vanwege zijn cumul met het partijvoorzitterschap van de MR hier vandaag opnieuw te laat is en eigenlijk veel te laat. Het is een ziekte die zich in Wallonië blijkbaar aan het uitbreiden is om mandaten te cumuleren. Ik wil alleszins onderstrepen dat de activiteiten van het Parlement als hoogste orgaan in het land, hieronder niet te lijden mogen hebben. Ik zal van mijn zijde zeker mijn best doen om de verloren tijd zoveel mogelijk in te halen.

**02.02** Minister **Didier Reynders**: (...)

**02.03** **Hendrik Bogaert** (CD&V): U was hier niet. Ik was voorzitter op dat ogenblik en dus kon ik dat doen. U was niet aanwezig, mijnheer de minister.

De **voorzitter**: (...)

**02.04** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Hij moet maar op tijd komen. Ik kom tot mijn vraag over de benoeming van de federale topambtenaren bij de FOD Financiën.

Een aantal benoemingen van de federale topambtenaren bij de FOD Financiën is geschorst vanwege problemen in de procedure. Er is een aantal ambtenaren bij met een bekende naam, maar of zij nu bekend zijn of niet, het is opnieuw hallucinant dat dergelijke zaken gebeuren binnen het domein van uw bevoegdheden.

Wat is de stand van zaken? Wat is de impact op de administratie van deze gang van zaken? Ik beperk mij tot een samenvatting. U kunt dan misschien wat uitgebreider antwoorden.

**02.05** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Bogaert, tot nu toe is er geen impact op het departement.

**02.04** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Plusieurs nominations de hauts fonctionnaires fédéraux ont été suspendues à la suite de problèmes de procédure. Quel est l'état de la situation? Quelles en sont les répercussions sur l'administration?

**02.05** **Didier Reynders**, ministre: A ce jour, on n'observe pas

Het is juist dat tegen de benoeming van het directiecomité van de Federale Overheidsdienst Financiën een verzoekschrift tot nietigverklaring werd ingediend. Het is momenteel nog hangende bij de Raad van State. Het past evenwel erop te wijzen dat, in tegenstelling met hetgeen een eerder in dezelfde krant verschenen artikel – ik denk dat u verwijst naar een krant – destijds liet blijken, in het kader van dit verzoekschrift nog geen enkel verslag van het auditoraat werd ingediend. In dit stadium kan men dus niet vooruitlopen op de inhoud van het verslag, want het moet nog worden neergelegd, noch, a fortiori, op de draagwijdte van het arrest dat de Raad van State zal vellen.

Het is eveneens van belang te benadrukken dat, wat betreft de benoeming van de voorzitter van het directiecomité van de FOD Financiën, het ingestelde beroep uitgaat van een kandidaat die behoort tot dezelfde taalrol en dat bijgevolg geen enkel grief werd ingevoegd in verband met het bestaan van verschillende jury's per taalrol.

Uit het hetgeen voorafgaat blijkt dat de gevolgtrekkingen van de auteur van het artikel niet enkel voorbarig, maar vooral zeer gewaagd lijken. In dit verband kan men slechts betreuren dat het tijdschrift Fedra, het tijdschrift van de ambtenaren, uitgegeven op initiatief van de FOD Personeel en Organisatie, heeft bijgedragen tot het stichten van verwarring door de publicatie van een ongelukkig artikel dat verschillende onjuistheden bevat.

Dit kan vragen oproepen, aangezien een ander orgaan van dezelfde FOD instaat voor de verdediging voor de Raad van State in het raam van het beroep tot nietigverklaring, waarvan de betrokken benoeming het voorwerp is. Er werd derhalve voor gezorgd dat de problematiek onder de aandacht werd gebracht van de bevoegde minister, namelijk de minister van het Ambtenarenzaken.

Wij wachten op een verslag van de auditeur en daarna op een arrest van de Raad van State.

**02.06 Hendrik Bogaert (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord. Ik zou graag de tekst van uw antwoord krijgen om te zien of ik alles goed heb begrepen. Als ik het goed heb begrepen, schuift u de verantwoordelijk door naar uw collega. U zegt eigenlijk dat de minister van Ambtenarenzaken verantwoordelijk is voor het mislopen van de hele zaak. Het gaat hier over Jean-Claude Laes en de heer Pierre Verkaeren. Deze mensen dreigen hun job te verliezen. U schuift dat nu in de schoenen van een andere minister, maar ik zou toch even willen onderstrepen dat dit toch wel hallucinant is.

Wij hebben daarnet het antwoord van uw staatssecretaris voor de Modernisering van de Financiën gehoord die hier eigenlijk een schuldbekentenis van formaat heeft gegeven aan de heer Devlies over een aantal operationele zaken die mislopen en die ook allemaal te maken hebben met het personeelsbeleid. Ik zou toch willen vragen dat u wat meer aandacht besteedt aan uw departement om de aanhoudende problemen het hoofd te bieden, want er zullen er nog komen. Dat is geen wens, maar een zekerheid als wij kijken naar het verleden.

A ce jour, on n'observe pas d'incidence sur le fonctionnement du département. Un recours en annulation de la nomination du comité directeur du SPF Finances a effectivement été introduit. Mais l'auditorat n'a pas encore déposé de rapport et l'arrêt du Conseil d'Etat n'est pas connu non plus. Nous l'attendons.

Le recours contre la nomination du président a été introduit par un candidat du même rôle linguistique et n'a donc rien à voir avec l'existence de différents jurys par rôle linguistique.

Les articles de presse auxquels M. Bogaert se réfère probablement sont pour le moins peu scrupuleux et prématurés. Il est dommage que la revue du SPF Personnel et Organisation ait contribué à semer la confusion dans les esprits, d'autant que ce même SPF sera appelé à défendre la nomination en question au Conseil d'Etat. Le ministre de la Fonction publique a été informé.

**02.06 Hendrik Bogaert (CD&V):** Si j'ai bien compris, le ministre rejette la responsabilité sur le ministre de la Fonction publique. C'est hallucinant. Le ministre devrait s'intéresser davantage à la politique du personnel de son département pour faire cesser ces problèmes persistants. En tant qu'éminent juriste, il aurait très certainement pu éviter cette situation.

U verschuift de schuld naar iemand anders, maar mijn indruk is toch dat u dit zelf in de gaten had kunnen houden. U bent een eminent jurist. U had een advies kunnen geven zodat dit niet was misgelopen.

*Het incident is gesloten.*

*L'incident est clos.*

**03 Vraag van de heer Hendrik Bogaert aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de decumul voor gewone spaardeposito's" (nr. 7902)**

**03 Question de M. Hendrik Bogaert au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'application du décumul pour les dépôts d'épargne ordinaires" (n° 7902)**

**03.01 Hendrik Bogaert (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, ik heb een vraag over de decumul voor gewone spaardeposito's.

Iedere belastingplichtige heeft vanaf het aanslagjaar 2005 voor gewone, Belgische spaardeposito's recht op een vrijgestelde schijf van 1.520 euro. Een koppel, gehuwd of niet, heeft dus het recht op een totale vrijstelling van 3.040 euro.

In de praktijk hanteren de banken nog altijd een vrijstelling van 1.520 euro per rekening, ook als het een gezamenlijk rekening betreft. Daarover werd een circulaire rondgestuurd. Nu blijkt dat banken daarbij heel veel vragen hebben en heel veel problemen hebben met de praktische toepasbaarheid van de circulaire.

In de circulaire staat namelijk dat de bank aan de spaarder zou moeten vragen onder welk huwelijksstelsel hij is gehuwd. Volgens de banken is dat een moeilijke vraag, die ook moeilijk toepasbaar is ten opzichte van elke spaarder. Dat is wat de banksector zegt.

De feiten zijn dat er voorlopig geen decumul wordt toegepast. Het gaat toch over heel belangrijke bedragen. De financiën van enorm veel mensen worden daardoor beïnvloed.

De terugvordering van de onterecht ingehouden roerende voorheffing kan niet via de belastingaangifte worden gecorrigeerd, aangezien daarin in geen aangiftecode is voorzien. Met andere woorden, het probleem moet aan de bron worden opgelost.

We zijn bijna eind 2005. Als ik het goed begrijp, kan de terugvordering na eind 2005 niet meer worden gecorrigeerd, aangezien ze aan de bron in orde moet worden gebracht. De banken staan te popelen om het probleem in orde te brengen voor hun klanten. Er is echter duidelijk onvoldoende overleg geweest tussen Financiën en de banksector om het probleem op te lossen. Miljoenen spaarders staan dus op dit ogenblik in de kou. In de feiten is er immers gewoon geen decumul.

Mijnheer de minister, klopt het wat hier wordt aangegeven? Klopt het dat de banken op dit ogenblik de decumul niet toepassen?

Wat zult u doen om het overleg op te starten?

Wat is uw visie over het probleem?

Wat is uw timing terzake?

**03.01 Hendrik Bogaert (CD&V):**

À partir de l'exercice d'imposition 2005, chaque contribuable a droit à une tranche exonérée de 1.520 euros en ce qui concerne les dépôts d'épargne belges classiques. Un couple, marié ou non, a donc droit à une exonération totale de 3.040 euros. Dans la pratique, les banques s'en tiennent encore à l'exonération de 1.520 euros par compte, même s'il s'agit d'un compte commun. Les banques ont reçu une circulaire du SPF Finances qui leur impose de demander le régime matrimonial à l'épargnant(e). Elles estiment qu'il s'agit d'une question embarrassante qu'elles posent à contrecœur à leurs clients.

La récupération du précompte mobilier indûment retenu ne peut être corrigée par le biais de la déclaration fiscale en l'absence de code spécifique. Le problème doit donc être résolu à la source.

Le secteur bancaire se plaint d'un manque de concertation avec le SPF Finances. Entre-temps, de nombreux épargnants sont laissés pour compte parce que le décumul n'est toujours pas appliqué. Les banques sont impatientes de résoudre le problème. Comment le ministre les aidera-t-il à cet égard?

**03.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Bogaert, ten eerste, dankzij de fiscale hervorming is er nu een verdubbeling van de vrijstelling voor de spaardeposito's voor de gezinnen. Dat is beter dan in het verleden, toen er slechts één vrijstelling per gezin was. Ten voordele van de gezinnen is er nu een verdubbeling van de vrijstelling.

De Belgische Vereniging van Banken en Beursvennootschappen heeft dienaangaande een pragmatische oplossing voorgesteld die erin bestaat de vrijstelling van roerende voorheffing ten belope van de eerste schijf van het indexeerbare bedrag van 1.250 euro aan intresten als volgt te verlenen.

Voor de spaardeposito's geopend op naam van één echtgenoot of wettelijk samenwonende wordt het vrijgestelde grensbedrag eenmaal per deposito toegepast. Voor de spaardeposito's geopend op naam van twee echtgenoten of wettelijk samenwonenden, wordt het vrijgestelde grensbedrag verdubbeld per deposito. Voor spaardeposito's geopend op naam van een of twee echtgenoten of wettelijk samenwonenden, samen met andere personen – met hun kinderen of derden in onverdeeldheid – wordt voor de echtgenoten of de wettelijk samenwonenden het grensbedrag enkelvoudig of verdubbeld in aanmerking genomen, naar gelang van het aantal van hen dat medehouder is van het deposito. Eventueel kunnen nog bijkomende vrijstellingen worden verleend in functie van de andere medehouders, zoals derden in onverdeeldheid.

Bovendien overweegt de sector jaarlijks – ter gelegenheid van de betaalbaarstelling van de intrest – de houders van een gereguleerd spaardeposito schriftelijk te herinneren aan hun fiscale verplichtingen door een bijhorend rekeninguittreksel aan te maken. Dat is volgens mij een zeer goede en pragmatische oplossing waarbij ik mij dan ook kan aansluiten.

Ik herhaal dat het dankzij een dergelijke fiscale verwittiging nu mogelijk is te komen tot een verdubbeling van de vrijstelling voor de gezinnen. Dat is toch een belangrijk punt in een dergelijk dossier. We hebben samen met de banken een zeer pragmatische oplossing gevonden.

**03.03** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, in het begin had u het over "een echtgenoot of wettelijk samenwonende" en daarna zei u "twee echtgenoten of wettelijk samenwonenden".

**03.04** Minister **Didier Reynders**: Ik zal u een kopie van mijn antwoord geven.

**03.05** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Ik zal dat dan even doornemen. Het praktische probleem van de banken is volgens u op dit ogenblik opgelost. Ik vernam zeer recent nog vanuit de banksector dat dit helemaal niet het geval is en dat zij met de toegestuurde rondzendbrief helemaal niet uit de voeten kunnen en dat het praktisch probleem op dit ogenblik is dat het aan de bron niet is gedecumuleerd.

U beweert dat er op dit ogenblik wel een decumul is. Ik zie u

**03.02** **Didier Reynders**, ministre: La réforme fiscale accorde aux ménages épargnants un doublement de l'exonération fiscale du précompte mobilier sur leurs dépôts d'épargne.

A cet égard, l'Association belge des banques a proposé un règlement pragmatique. Pour les dépôts d'épargne ouverts au nom d'un conjoint ou d'un cohabitant légal, l'exonération est appliquée une fois par dépôt. Pour les dépôts d'épargne ouverts au nom de deux conjoints ou cohabitants légaux, la tranche exonérée par dépôt est doublée. Pour les dépôts d'épargne ouverts au nom d'un des deux conjoints ou cohabitants légaux, avec d'autres personnes – leurs enfants ou des tiers en indivision – le plafond d'exonération des conjoints ou des cohabitants légaux reste simple ou est doublé selon le nombre de cotitulaires du dépôt d'épargne. D'autres exonérations peuvent éventuellement être accordées en fonction des autres cotitulaires du dépôt. Les banques envisagent également, lors du paiement des intérêts, de rappeler aux titulaires d'un dépôt d'épargne, leurs obligations fiscales par le biais d'un extrait de compte supplémentaire.

**03.05** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Le secteur bancaire m'a assuré que le problème n'est pas encore réglé, quoi qu'en dise le ministre. De l'avis de ce secteur, il ne serait toujours pas question de decumul.

bevestigend knikken. Dit strookt volgens mij niet met de informatie waarover ik beschik. Uw bewering is dat er dus niets aan de hand is, dat op dit ogenblik alles is geregeld, dat er een overleg is geweest en dat alles loopt zoals het moet lopen.

**03.06** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Bogaert, het kan soms gebeuren dat u valse informatie krijgt vanuit de bank, de Raad van State, voor de EBA of vanuit andere instellingen. Ik geef u echter de juiste informatie vanuit de banksector.

**03.06** **Didier Reynders**, ministre: Je vous ai correctement informé.

**03.07** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Ik neem nota van uw antwoord waarbij u zegt dat alles is geregeld. Ik zal uw schriftelijk antwoord even onderzoeken. Het is volgens mij, gegeven de vele fouten en foutieve informatie die u aan de bevolking verstrekt – ik denk zeer recent nog in verband met de dieselprijzen waarbij u een verkeerde dieselprijs hebt meegedeeld aan de bevolking – gerechtvaardigd dat ik dat ook eventjes controleer.

**03.07** **Hendrik Bogaert** (CD&V): J'éplucherai en détail la réponse du ministre. Ce ne serait pas la première fois qu'il communiquerait des informations inexactes à la population. A cet égard, je songe notamment à sa récente communication sur le prix du diesel.

*Het incident is gesloten.*

*L'incident est clos.*

**04** **Vraag van de heer Hagen Goyvaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de invoering van een forfaitaire BTW op bedrijfswagens" (nr. 7908)**

**04** **Question de M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'instauration d'une TVA forfaitaire sur les voitures de société" (n° 7908)**

**04.01** **Hagen Goyvaerts** (Vlaams Belang): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, collega's, de vraag gaat over de invoering van een forfaitaire BTW-regeling op bedrijfswagens.

**04.01** **Hagen Goyvaerts** (Vlaams Belang): Au Moniteur belge du 29 juillet 2005 était annoncée une mesure concernant la fixation de la contribution personnelle des travailleurs salariés aux fins de l'usage privé d'une voiture de société. Cette annonce faisait suite à un arrêt de la Cour européenne de Justice selon lequel une TVA n'est due que sur la contribution personnelle du salarié et non sur l'avantage de toute nature.

In het midden van de vakantie, meer specifiek op 29 juli, werd in het Staatsblad een maatregel aangekondigd, uitgaande van uw departement, met betrekking tot het vastleggen van de eigen bijdrage van de werknemers voor het privé-gebruik van een bedrijfswagen. De maatregel zal waarschijnlijk in zijn juridische vorm worden opgenomen in de programmawet die wij waarschijnlijk over afzienbare tijd hier zullen zien verschijnen, maar uw publicatie in het Staatsblad strekte ertoe die maatregel al aan te kondigen, zijnde de inwerkingtreding vanaf 1 augustus 2005, dus met terugwerkende kracht.

Aan de basis van uw aankondiging ligt natuurlijk het arrest van het Europees Hof van Justitie dat bepaalt dat enkel BTW verschuldigd is op de eigen bijdrage van de werknemer en niet op het resterende gedeelte van het voordeel van alle aard. Een beetje vooruitlopend op de programmawet, mijnheer de voorzitter, waarin ontegensprekelijk het legistieke kader zijn invulling krijgt, dacht ik toch dat het nuttig zou zijn de minister hierover een aantal vragen te stellen, geïnspireerd door het bedrijfsleven zelf. Ik heb u de vragen op 1 augustus reeds bezorgd, dus ik neem aan dat u daarvan kennis heeft kunnen nemen en ze voldoende heeft kunnen voorbereiden. Voor de volledigheid van het verslag overloop ik toch nog eens even de vragen.

Est-il exact que de nombreuses entreprises viennent d'adresser une demande de recouvrement à l'administration de la TVA afin de récupérer ce qu'elles ont payé en trop au cours des années écoulées? De combien d'entreprises s'agit-il et à combien s'élèvent les montants concernés? Suivant quelles modalités cette TVA sera-t-elle reversée?

Ten eerste, klopt het dat veel bedrijven, zich natuurlijk baserend op het Europese arrest, een terugvordering bij de BTW-administratie hebben ingediend voor de te veel betaalde BTW van de afgelopen

jaren? Er is de historische achterstand.

Zo ja, over hoeveel bedrijven gaat het en wat is het totale bedrag aan BTW dat dient teruggestort te worden?

Tot slot, de derde vraag, mijnheer de voorzitter. Volgens welke regeling zal de BTW-administratie de BTW teruggestorten aan de bedrijven?

Ik ben zeer benieuwd naar het antwoord van de minister.

**04.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Goyvaerts, aangezien het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschap in het arrest van 20 januari 2005 geen beperking in de tijd aanbrengt, werkt de interpretatie van het Hof terug tot het moment van inwerkingtreding van de zesde richtlijn van de Raad van 17 mei 1977 betreffende de harmonisatie van de wetgevingen der lidstaten inzake omzetbelasting.

De beschikkingen van voornoemd arrest kunnen bijgevolg met terugwerkende kracht worden toegepast. In het geval een belastingplichtige zich met betrekking tot het verleden wil beroepen op de gevolgen van het arrest, kan hij overeenkomstig de normale regels een vordering tot teruggave van de BTW verrichten, voor zover uiteraard de verjaring van de vordering tot teruggave overeenkomstig de bepalingen van artikel 82bis van het BTW-wetboek, niet is ingetreden.

De belastingplichtige dient de vordering tot teruggave uit te oefenen door het overeenstemmende bedrag van de vordering in te schrijven in het rooster 62 van de periodieke BTW-aangifte waarin diverse BTW-herzieningen in het voordeel van de aangever moeten worden opgenomen. Gelet op het diverse karakter van de handelingen die in het rooster 62 van de periodieke BTW-aangifte moeten worden opgenomen, beschikt mijn administratie niet over de door u gevraagde statistische gegevens.

Het is duidelijk voor alle belastingplichtigen: ze kunnen naar mijn administratie stappen, zonder enige verjaring, met een zeer eenvoudige procedure.

**04.03** **Hagen Goyvaerts** (Vlaams Belang): Mijnheer de voorzitter, ik dank de minister voor zijn antwoord. Het verbaast mij een beetje dat men niet weet hoeveel aanvragen er zijn met betrekking tot deze specifieke terugbetaling. U verwijst naar een vakje in de aangiften. Ik kan begrijpen dat er niet altijd met veel verhaal staat omschreven waarom de terugbetaling wordt gevraagd.

Ik had nog een vraag gesteld met betrekking tot de regeling die hier geldt. Wordt dit verrekend bij de volgende BTW-aangifte? Ik vermoed van wel. Ik zal het antwoord van de minister bekijken en desgevallend hierop terugkomen.

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

**05** Vraag van de heer **Servais Verherstraeten** aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de scanning van de aangifte in de personenbelasting voor het aanslagjaar 2005" (nr. 7923)

**04.02** **Didier Reynders**, ministre: L'arrêt de la Cour européenne de Justice du 20 janvier 2005 n'impose aucune limitation dans le temps. L'interprétation de la Cour rétroagit donc jusqu'à la date de l'entrée en vigueur de la sixième directive du Conseil du 17 mai 1977 concernant l'harmonisation des législations des Etats membres relatives aux taxes sur le chiffre d'affaires.

Les contribuables qui invoquent cet arrêt peuvent requérir un recouvrement conformément aux règles normales, à condition qu'il n'y ait pas prescription sur la base de l'article 82bis du code de la TVA. L'action en recouvrement doit être inscrite dans la grille 62 de la déclaration de TVA périodique. Etant donné que de très nombreux renseignements doivent être mentionnés dans cette grille, mon administration ne dispose pas des données statistiques demandées.

**04.03** **Hagen Goyvaerts** (Vlaams Belang): Je m'étonne que vous ne puissiez pas me communiquer le nombre de demandes de remboursement. Je présume que la compensation sera effectuée lors de la prochaine déclaration de TVA?

**05 Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le scanning de la déclaration à l'impôt des personnes physiques pour l'exercice d'imposition 2005" (n° 7923)**

**05.01 Servais Verherstraeten** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijn vraag dateert van midden augustus en ik wil ze toch een beetje actualiseren. Ze gaat over de programmatuur van het inscannen van belastingaangiften.

(...)

Mijn vraag is er een naar de stand van zaken inzake die programmatuur voor het scannen. Is die programmatuur af of is men het informaticaprogramma nog aan het schrijven? Komt er een testfase? Zo ja, tegen wanneer, in welke periode, zal die testfase plaatsvinden?

Kunt u garanderen dat de aangiften foutloos worden ingescand? Zullen er desgevallend rechtzettingen gebeuren voor of na het verzenden van het aanslagbiljet? Met andere woorden, wordt het risico van fouten afgewenteld op uw ambtenaren of op de belastingplichtigen?

**05.02 Minister Didier Reynders:** Mijnheer Verherstraeten, net als de periodieke BTW-aangiften worden aangiften voor de personenbelasting voor het aanslagjaar 2005, dus voor de inkomsten van 2004, via het scanproces behandeld. Natuurlijk werd dat proces aan het nieuwe formulier aangepast om de beste verwerking te verzekeren.

Testen van het geheel van dat herkenningproces werden uitgevoerd vanaf begin juni 2005, teneinde de goede werking ervan na te gaan maar ook om de verwerking nog meer performant te maken. Net als voor de BTW-documenten worden alle middelen aangewend opdat de gescande gegevens precies zouden overeenstemmen met de gegevens die door de belastingplichtige werden vermeld op zijn aangifte.

Desgevallend, naar de omstandigheden, zullen er rechtzettingen moeten gebeuren overeenkomstig de gebruikelijke wettelijke en administratieve procedure. Het is vanzelfsprekend dat de belastingplichtige geen enkel nadeel mag ondervinden indien een fout werd begaan door de administratie bij de behandeling van de gegevens van zijn aangifte. Dat is overigens de regel die altijd primeert.

Kortom, wij gaan dus naar dezelfde procedure als voor de BTW-aangiften. Wij hebben al ervaring in dat verband.

**05.03 Servais Verherstraeten** (CD&V): Mijnheer de minister, bedankt voor uw antwoord. Mijnheer de minister, wat is de datum waartegen de testprocedure gedaan zou kunnen zijn? Ik hoop dat men die testfase te baat zal nemen en dat wanneer er fouten vastgesteld worden, de administratie ze voorafgaandelijk rechtzet, en men niet de belastingplichtige verplicht daarvoor achteraf de administratieve weg te bewandelen.

*Het incident is gesloten.*

**05.01 Servais Verherstraeten** (CD&V): Le programme informatique permettant de scanner les déclarations fiscales est-il prêt? Y aura-t-il une phase de test? Pouvez-vous garantir que la numérisation se fera sans erreur? Des rectifications avant ou après l'envoi de la déclaration sont-elles possibles?

**05.02 Didier Reynders,** ministre: Les déclarations de l'exercice 2005 seront scannées de la même manière que les déclarations de TVA. Des tests ont été réalisés dès le début du mois de juin 2005. Nous mettons tout en œuvre pour que les données scannées correspondent parfaitement aux données de la déclaration. Le cas échéant, des rectifications pourront être effectuées en suivant la procédure habituelle. En effet, un contribuable ne peut pas être lésé à la suite d'erreurs commises par l'administration.

**05.03 Servais Verherstraeten** (CD&V): Quand la phase de test sera-t-elle achevée? J'espère que l'administration la mettra à profit pour rectifier à temps toute erreur.

*L'incident est clos.*

**06** **Samengevoegde vragen van**

- de heer Hagen Goyvaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de aanhoudende problemen met Tax-on-web" (nr. 7930)

- de heer Hagen Goyvaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de aanhoudende problemen met Tax-on-web (vervolg)" (nr. 7945)

**06** **Questions jointes de**

- M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les problèmes persistants que pose le système Tax-on-web" (n° 7930)

- M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la persistance des problèmes liés à Tax-on-web (suite)" (n° 7945)

**06.01** **Hagen Goyvaerts** (Vlaams Belang): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, collega's, collega Devlies heeft zojuist nog uw staatssecretaris ondervraagd over de berekeningsmodule en de optimalisatiemodule van Tax-on-web, maar ik durf toch nog eens met deze vraag bij u terug te komen aangaande de aanhoudende problemen met Tax-on-web die zich in de maand augustus hebben voorgedaan.

Ik heb u voor het reces een paar keer ondervraagd over de evolutie van die problemen. We weten allemaal dat er niet alleen kinderziekten waren, maar dat er een nogal chaotische aanpak is geweest. Ik verwijs naar de manier waarop de invulling voor alleenstaanden niet correct functioneerde. Over de berekeningsmodule en optimalisatiemodule is ook al heel veel gezegd en nog veel meer geschreven.

Op het moment dat de belastingplichtigen de einddatum, zijnde 31 augustus, zagen naderen, zijn er twee pannes geweest op uw Tax-on-web, eentje tijdens het weekend van 21 en 22 augustus, de week voor de definitieve afsluiting, maar ook op maandagavond 29 tot dinsdag 30 augustus. Niettegenstaande de debatten en de vragen die we erover gesteld hebben, kwam het ons – of mij alleszins – een beetje als ongelooflijk over dat één week voor de uiterlijke indiening van de belastingaangiften Tax-on-web buiten dienst moest gesteld worden vanwege een aantal redenen.

We zijn ondertussen al wat verder gevorderd in de tijd, mijnheer de voorzitter. Niettegenstaande denk ik dat het thema actueel blijft, zeker in functie van het volgende aanslagjaar.

Ik heb u vijf vragen bezorgd, mijnheer de minister.

Ten eerste, wat was de werkelijke reden waarom men vlak voor de uiterlijke indiendatum toch nog geconfronteerd werd met een uitval van het softwarepakket Tax-on-web?

In functie van de aanhoudende problemen die er geweest zijn, vanaf de aankondiging dat de belastingplichtigen ervan konden gebruikmaken, zou ik eens willen weten welke lessen uw departement heeft getrokken uit die hele historiek.

In functie van de dienstverlening aan de belastingplichtigen, lijkt het mij niet onnuttig om te weten hoe u dat zelf evalueert. Ik kan mij toch niet van de indruk ontdoen dat een aankondiging van een elektronische belastingaangifte die met horten en stoten werkt, vanuit

**06.01** **Hagen Goyvaerts** (Vlaams Belang): Avant la période estivale, le système Tax-on-web a connu des problèmes de rodage auxquels on a tenté de remédier dans la confusion totale. Durant le week-end des 21 et 22 août, ainsi que le 29 et le 30 août, des difficultés sont à nouveau apparues. Pourquoi le système a-t-il encore dû être mis hors service à quelques heures de la date limite de remise des déclarations? Quels enseignements le SPF Finances tire-t-il de ces difficultés? Comment le ministre évalue-t-il le service fourni aux contribuables? Cette situation digne d'un gymkhana peut-elle se reproduire? Quelles mesures seront prises afin que le service proposé pour l'exercice 2006 soit plus fluide et que le logiciel soit débarrassé de ses bogues?

uw departement een bekommernis moet zijn in functie van de dienstverlening aan de belastingplichtigen.

Bent u van oordeel dat een dergelijk hindernissenparcours voor herhaling vatbaar is?

Welke maatregelen denkt u te nemen opdat de dienstverlening via Tax-on-web voor het aanslagjaar 2006 – voor de inkomsten van 2005 – vlotter zal verlopen en de software foutvrij zal zijn?

Ik ben benieuwd naar uw antwoord, mijnheer de minister.

**06.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Goyvaerts, wat Tax-on-web betreft, kom ik tot uw eerste vraag. Omdat bij Fedict de veiligheidscode voor het gebruik van het token door de burgers niet tijdig werd vernieuwd, was Tax-on-web tijdens het weekend van 20 en 21 augustus inderdaad niet beschikbaar. Het probleem werd verholpen op 22 augustus.

Voor de andere vraag wil ik er nogmaals de aandacht op vestigen dat de applicatie Tax-on-web zeer naar behoren werkt. Dat werd ten overvloede bewezen door de huidige cijfers of die van einde augustus. Op 31 augustus 2005 hebben de burgers 320.323 aangiften ingediend. De boekhouders-fiscalisten hebben op die datum 33.307 aangiften ingediend. Ik wijs er op dat deze laatsten nog beschikken over een termijn tot 31 oktober 2005. Zo waren op 31 augustus om middernacht 353.630 definitieve aangiften ingediend. Wij gaan naar meer, naar een verdubbeling, in vergelijking met vorige jaren. Ik meen dat deze cijfers voldoende aangeven dat de dienstverlening via de applicatie Tax-on-web effectief is. In het algemeen kan zelfs worden gesteld dat het aantal eigenlijke klachten in ieder geval laag is. Ik bedoel de klachten van de burgers, want vanuit de oppositie van het Parlement is dat een ander verhaal. Van de burger en de belastingplichtige zijn er niet veel klachten. Er is altijd een verschil tussen de twee componenten.

Tax-on-web lijdt evenwel onrechtstreeks – men associeert dit meestal ten onrechte met het slecht functioneren van de applicatie zelf – onder aanhoudende problemen in verband met de toepasselijke berekeningsmodules. Dat zijn twee verschillende zaken: de aangiften en daarna een berekeningsmodule. Daarnaast is de onderbreking van 20 en 21 augustus te wijten aan een externe oorzaak, met name Fedict. Er zijn geen andere fundamentele werkingsproblemen met Tax-on-web. Hoe dan ook, om te vermijden dat deze situatie zich in de toekomst nog zou voordoen, bestudeert de betrokken administrateur-generaal welke structurele maatregelen zich opdringen om het ontwikkelingsproces te verbeteren van de berekeningsmodule personenbelastingen en van de andere informaticatoepassingen die verband houden met de inkohiering van de personenbelasting.

Ik denk, mijnheer de voorzitter, dat we een zeer positieve evolutie hebben, jaar na jaar, met Tax-on-web. Het is het derde jaar en er is nog een aantal problemen met het functioneren van de berekeningsmodule, maar van de burgers en belastingplichtigen is er een zeer laag aantal klachten.

**06.03** **Hagen Goyvaerts** (Vlaams Belang): Mijnheer de voorzitter, de minister staart zich natuurlijk blind op de aantallen aangiften, maar

**06.02** **Didier Reynders**, ministre: Tax-on-web n'était pas accessible pendant le week-end des 20 et 21 août parce que Fedict n'avait pas renouvelé à temps le code de sécurité pour l'utilisation du 'token'. Le problème a été résolu le 22 août.

Tax-on-web fonctionne très correctement et évolue de manière positive. Au 31 août 2005, 320.323 déclarations avaient été introduites par des citoyens et 33.307 par des comptables-fiscalistes. Ces derniers disposent encore d'un délai allant jusqu'au 31 octobre 2005. Le nombre de déclarations effectuées par le biais de Tax-on-web sera doublé par rapport aux années précédentes.

Le nombre de plaintes émanant de citoyens est faible. Tax-on-web souffre néanmoins indirectement de problèmes persistants liés aux modules de calcul d'application. On en déduit à tort que l'application elle-même fonctionne mal. Par ailleurs, l'interruption des 20 et 21 août est due à un facteur externe. Il n'existe pas d'autres problèmes de fonctionnement fondamentaux. L'administrateur général examine quelles sont les mesures structurelles nécessaires pour améliorer le processus de développement du module de calcul de l'impôt des personnes physiques et des autres applications informatiques pour l'enrôlement de l'impôt des personnes physiques.

**06.03** **Hagen Goyvaerts** (Vlaams Belang): Le ministre se braque

men had natuurlijk torenhoge verwachtingen gecreëerd met betrekking tot de berekeningswijze en met betrekking tot de optimalisatietechnieken. Daar hebben we het bij de aanvang van deze vragenronde over gehad, of alleszins Carl Devlies heeft het daarover gehad. Wij hebben begrepen dat uw staatssecretaris toegeeft dat het toch niet allemaal verlopen is volgens de regels van behoorlijk bestuur.

U zegt dat uw administratie structurele maatregelen uitwerkt om daar iets aan te doen. Ik denk dat er wel degelijk nog iets aan moet worden gedaan.

De staatssecretaris heeft aangekondigd dat er 110 bijkomende personeelsleden op het project zouden worden gezet. Ik ben zeer benieuwd op welke korte termijn zij dat allemaal onder de knie zullen krijgen en of het dan voor 100% operationeel zal zijn, wat bij de laatste belastingaangifte niet het geval was.

Ik ben ook van oordeel dat zolang de optimalisatie en de berekeningsmodulen niet voor 100% in orde zijn het tax-on-web een grote symbolische waarde heeft. De belastingplichtige kon niet uitrekenen hoeveel hij moest betalen of terugkrijgen, laat staan dat hij een optimale berekening kon doen. Ik ben dus niet zo overtuigd van de goednieuwsshow die u over het tax-on-web verkondigt. Wij zullen zien wat het volgende aanslagjaar zal brengen. Ongetwijfeld kunt u erop rekenen dat wij daar met een vergrootglas op zullen zitten, zeker op de berekeningsmodulen, het optimalisatieprogramma en de dienstverlening voor de belastingplichtigen.

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

#### **07 Samengevoegde vragen van**

- de heer Carl Devlies aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het fiscaal statuut van de buitenlandse professionele voetbal-, basketbal- en volleybalspelers" (nr. 7962)

- de heer David Geerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het statuut van buitenlandse professionele sportbeoefenaars" (nr. 8175)

#### **07 Questions jointes de**

- M. Carl Devlies au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le statut fiscal des footballeurs, basketteurs et volleyeurs professionnels étrangers" (n° 7962)

- M. David Geerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le statut des sportifs professionnels étrangers" (n° 8175)

**07.01 Carl Devlies (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, deze vraag heeft betrekking op de rondzendbrief van 15 mei 2002 die in het principe van de fictieve erkenning als niet-inwoner voorziet voor buitenlandse professionele voetballers, basketballers en volleybalspelers. We hebben hierover reeds herhaaldelijk van gedachten gewisseld. Ik heb u mijn kritiek op de rondzendbrief herhaaldelijk meegedeeld. De minister is altijd bij zijn standpunt gebleven dat de rondzendbrief dient behouden te blijven.

Uit recente krantenberichten stel ik vast dat bij de aanvang van de Belgische voetbalcompetitie een aantal spelers van buitenlandse origine bij het begin van het seizoen is opgelopen tot 45 à 46%, nog een aantal procent meer dan de voorgaande seizoenen. Mijn conclusie is dat de rondzendbrief wel degelijk roofofbouw pleegt op de jeugdwerking van onze clubs. Ik blijf voorstander van de opheffing van

aveuglement sur des chiffres, mais des attentes immenses ont été créées quant au mode de calcul et aux techniques d'optimisation. Le secrétaire d'Etat M. Jamar admet néanmoins que les règles de bonne administration n'ont pas toujours été respectées. Le secrétaire d'Etat a annoncé le recrutement de 110 personnes supplémentaires. Je me demande à quel rythme celles-ci maîtriseront le système et si celui-ci fonctionnera sans faille à l'avenir. Aussi longtemps qu'il n'en sera pas ainsi, Tax-on-web aura une valeur essentiellement symbolique. Ce festival de bonnes nouvelles ne me convainc pas. Nous suivrons l'évolution de ce dossier de très près.

**07.01 Carl Devlies (CD&V):** La circulaire du 15 mai 2002 prévoit une reconnaissance fictive en tant que non résident pour les joueurs professionnels de football, de basket et de volley étrangers. A l'entame de la nouvelle saison de football en Belgique, la proportion de joueurs étrangers s'élevait déjà à 45%. Je demeure favorable à la suppression de la circulaire étant donné qu'elle met gravement en péril la formation des jeunes dans nos clubs. Le ministre parvenait à la même conclusion dans une

de rondzendbrief.

Tijdens de vakantieperiode heb ik een interview in La Dernière Heure gelezen met de minister waarin hij tot dezelfde vaststellingen komt. Op 23 juli zegt de minister, ik citeer:

"Les clubs professionnels de football ou de basket ont donc souvent préféré engager des non-résidents plutôt que des compatriotes qui leur coûtent plus cher, même s'ils ne sont peut-être pas meilleurs. Cela a amené certains clubs de foot à n'aligner que des joueurs étrangers."

Die verklaring legt de minister af in een interview. Daaraan koppelt hij dat hij toch wel voorziet om een aantal maatregelen te nemen inzake bedrijfsvoorheffing voor jeugdspelers, het opleggen van quota en ook de tax shelter voor investeringen inzake sportinfrastructuur.

Mijnheer de minister, mijn vragen zijn de volgende.

U stelt zelf vast dat er een aantal nefaste effecten zijn ten gevolge van die circulaire. Blijft u erbij dat die circulaire ongewijzigd behouden moet blijven?

Ten tweede, hoe ver staat het met het overleg dat u pleegt met de clubs? Hoe staat het met de voorbereiding van de gedeeltelijke vrijstelling van bedrijfsvoorheffing voor jonge Belgische spelers, het opleggen van de quota's en de uitbreiding van het principe van de tax shelter?

**07.02 David Geerts** (sp.a-spirit): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, zonder in herhaling te vallen, wil ik het zeer kort houden.

Tijdens de hoorzitting van 10 juni 2005 legden een aantal sprekers de situatie in hun sport uit. De vaststelling was dat een aantal parlementsleden, waaronder ikzelf, bedenkingen uitten omtrent de fiscale behandeling van buitenlandse spelers en de speelmogelijkheden van jongere spelers.

Tijdens dat debat denk ik dat u aangekondigd hebt dat u met een voorstel terzake naar buiten zou komen.

Mijnheer de minister, vandaar mijn vraag naar een stand van zaken.

**07.03 Minister Didier Reynders:** Mijnheer de voorzitter, ik antwoordde reeds eerder het volgende op de door de heer Devlies gestelde eerste vraag en interpellaties. Het tarief van 18% inzake bedrijfsvoorheffing, dat van toepassing is op de bruto inkomsten van artiesten en sportbeoefenaars, werd ingevoerd bij de wet van 22 december 1988, volgens de toenmalige regering – waarvan ik geen lid was – om de fiscale fraude te voorkomen en de inning van de belastingen te verbeteren. Dat is dus al een oude beslissing, uit 1988.

Bij de vaststelling van het tarief van 18% inzake bedrijfsvoorheffing, dat van toepassing is op de bruto inkomsten van de artiesten en sportbeoefenaars, werd forfaitair rekening gehouden met de door hen gemaakte beroepskosten.

De circulaire van 15 mei 2002 heeft als doel de fiscale verplichtingen

interview publiée dans "La Dernière Heure" le 23 juillet dernier.

La circulaire restera-t-elle d'application sans modifications malgré les conséquences néfastes? Où en est la concertation avec les clubs? Introduira-t-on une exonération partielle du précompte professionnel pour les jeunes joueurs belges? Des quotas seront-ils imposés? Le principe du "tax shelter" sera-t-il étendu?

**07.02 David Geerts** (sp.a-spirit): Lors de l'audition du 10 juin 2005, certains parlementaires se sont interrogés à propos du traitement fiscal des joueurs étrangers et des possibilités de jeu pour les jeunes joueurs belges. Le ministre avait alors annoncé une proposition. Où en est-elle?

**07.03 Didier Reynders,** ministre: La loi du 22 décembre 1988 a introduit le tarif de 18% de précompte professionnel pour prévenir la fraude fiscale et améliorer la perception des impôts. Ce taux de 18% s'applique aux revenus bruts. Il a été tenu compte forfaitairement des frais professionnels. La circulaire du 15 mai 2002 vise à simplifier les obligations fiscales des clubs et à améliorer leur sécurité juridique. Elle a été élaborée en concertation avec les clubs. L'agrément du

van alle clubs te vereenvoudigen en hun rechtszekerheid te verbeteren. Dat gebeurde in overleg met de verschillende bonden. Mijnheer Devlies, ik heb geen informatie van de bonden die dezelfde richting uitgaat als uw informatie, wel voor de tarificatie van 1988, maar niet voor de circulaire.

De erkenning van de betrokken sportbeoefenaar die zijn hoedanigheid van niet-inwoner jaarlijks moet bewijzen, kan slechts voor maximaal vier kalenderjaren worden verleend en kan slechts eenmaal worden verkregen.

Ik ben dan ook niet van mening dat voormelde circulaire ertoe aanleiding zou geven buitenlandse spelers te verkiezen boven evenwaardige Belgische spelers. Er is een verschil tussen de circulaire en de tarifiering. Er is misschien een probleem inzake de tarifiering van 1988 maar dat is de verantwoordelijkheid van een andere regering.

Mijnheer de voorzitter, mijnheer Geerts, u hebt gevraagd waarom dergelijke evolutie niet mogelijk is in de komende maanden of jaren. Ik denk dat we naar een nieuwe beslissing zullen moeten evolueren. U weet dat we momenteel de begroting van 2006 voorbereiden. Ik heb de minister van Begroting een aantal voorstellen gedaan om naar een nieuwe toestand te evolueren op het vlak van de sport en de artiesten. Het gaat niet alleen om de problematiek van de bedrijfsvoorheffing maar ook van de tax shelter.

Mijnheer de voorzitter, ik hoop dat het mogelijk zal zijn om naar de commissie terug te komen met een aantal voorstellen. U weet dat we nu bezig zijn met de begrotingen van 2006 en 2007. Het is beter om voor de twee volgende jaren te werken dan alleen voor 2006. Ik zal terzake de commissie een aantal voorstellen voorleggen.

**07.04 Carl Devlies (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, de minister komt voortdurend terug op de wet van 1988 maar mijn vraag had zeer precies betrekking op de circulaire van 15 mei 2002 die wel degelijk onder de verantwoordelijkheid valt van de minister. Indien hij de wetgeving van 1988 wenst te wijzigen, is dit uiteraard mogelijk.

Het gaat echter over de circulaire van 15 mei 2002 waarin de fictieve erkenning als niet-inwoner wordt toegekend. Dat is het probleem. Als gevolg daarvan is er een toename van het aantal buitenlandse spelers en zijn er problemen met de jeugdwerking van onze clubs. Ik stel vast dat u in een interview met La Dernière Heure tot dezelfde vaststellingen bent gekomen. Ik heb dit daarnet geciteerd.

Met betrekking tot uw concrete voorstellen kan ik enkel zeggen dat u daarover al lang spreekt. Ik heb u daarover anderhalf jaar geleden de eerste keer geïnterpelleerd. Toen sprak u al over voorstellen. U hebt al ruimschoots de tijd gehad om daaraan invulling te geven. Ik denk dat u zich nu moeilijk kunt verbergen achter de voorbereiding van de begroting, die een jaarlijks terugkerende opdracht is van de regering, om geen concrete voorstellen te doen. Ik betreur dat u dit dossier zonder meer laat rusten en dat u de negatieve uitwerking van uw eigen circulaire van 15 mei 2002 zonder meer tolereert, zonder tegenmaatregelen te nemen.

**07.05 David Geerts (sp.a-spirit):** Mijnheer de voorzitter, ik wacht de

sportif qui doit prouver annuellement sa qualité de non-résident ne peut être obtenu qu'une seule fois pour une durée maximale de quatre ans.

Je ne crois pas que la circulaire ait pour effet que des joueurs étrangers soient préférés à des joueurs belges.

Il y a une différence entre la circulaire et la tarification. Si un problème se pose en ce qui concerne la tarification de 1988, la responsabilité en incombe au précédent gouvernement.

J'ai fait dans le cadre de la préparation du budget 2006 un certain nombre de propositions à propos du précompte professionnel et du "tax shelter". J'en informerai la commission en temps opportun.

**07.04 Carl Devlies (CD&V):** Le ministre évoque sans arrêt la loi de 1988 alors que ma question concerne la circulaire de 2002 qui, elle, relève de sa responsabilité. Il lui est possible s'il le souhaite de modifier la législation de 1988. Le ministre annonce des propositions depuis longtemps déjà mais il se retranche à présent derrière la préparation du budget pour ne faire aucune proposition concrète. Je regrette que le ministre ne prenne aucune mesure contre les effets néfastes de la circulaire.

voorstelling van de begroting af.

Le **président**: Je vous rappelle que nous avons décidé en juin dernier, lorsque nous avons procédé à l'audition de certaines fédérations sportives, de créer un groupe de travail "Sport et Fiscalité". J'ai toujours la volonté de le créer mais il m'était difficile de l'organiser au mois d'août, vu les vacances.

J'ai l'intention de réunir ce groupe de travail à la fin du mois d'octobre ou au début du mois de novembre. A cette fin, j'écrirai aux chefs de groupe afin de leur demander d'y déléguer deux experts.

De **voorzitter**: Ik wil u eraan herinneren dat wij in juni jongstleden, na hoorzittingen met een aantal sportfederaties, hebben beslist dat wij een werkgroep "Sport en fiscaliteit" zouden oprichten. Ik ben van plan die werkgroep eind oktober, begin november bijeen te roepen, nadat ik de fractieleiders heb gevraagd er deskundigen in af te vaardigen.

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

**08** Vraag van de heer Carl Devlies aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de aankondiging van een nieuwe belastinghervorming" (nr. 7968)

**08** Question de M. Carl Devlies au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'annonce d'une nouvelle réforme fiscale" (n° 7968)

**08.01** **Carl Devlies** (CD&V): Mijnheer de minister, u hebt aangekondigd dat u een voorstander bent van een nieuwe belastinghervorming die zou bestaan uit twee grote pijlers: enerzijds een verhoging van de belastingvrije som en anderzijds een verhoging van de forfaitaire aftrek voor beroepskosten.

Het was uw bedoeling om de voorstellen in de loop van de maand september op de regeringstafel te leggen. Ik zou graag vernemen wat de stand van zaken is met betrekking tot de aangekondigde hervorming. Is het voorstel intussen volledig uitgewerkt en voorgelegd aan de regering? Zal de hervorming deel uitmaken van de beleidsverklaring? Wat zal de fasering ervan zijn? Welk deel zal worden doorgevoerd via de voorheffing en welk deel via de inkohiering? Slaat het voorstel van de minister enkel op de basissom van de belastingvrije som of is er ook in aanpassingen voorzien van bijvoorbeeld de toeslagen voor gezinslast? Heeft de verhoging van de forfaitaire aftrek gevolgen voor de mogelijkheid voor de bezoldigden, bedrijfsleiders en beoefenaars van een vrij beroep om hun kosten te bewijzen? Is het uw bedoeling om de fiscus te ontlasten, vermits het gebruik van het forfait de controlelast doet verminderen?

**08.01** **Carl Devlies** (CD&V): Le ministre préconise une nouvelle réforme fiscale consistant à accroître la somme exonérée d'impôt ainsi que la déduction forfaitaire pour les frais professionnels. Cette proposition a-t-elle déjà été élaborée complètement et soumise au gouvernement? Cette réforme sera-t-elle intégrée dans la déclaration de politique générale du premier ministre? Quel échéancier le ministre a-t-il prévu? Quelle partie de cette réforme réalisera-t-il par le biais du précompte et laquelle, par le biais de l'enrôlement? La proposition ministérielle concerne-t-elle uniquement le montant de base de la somme exonérée d'impôt ou des aménagements seront-ils aussi apportés, par exemple, aux interventions pour les charges de famille? La majoration de la déduction forfaitaire entraînera-t-elle aussi des conséquences pour certaines catégories de contribuables qui choisissent de justifier leurs frais professionnels? Cette réforme a-t-elle pour but de décharger le fisc en allégeant le poids des contrôles fiscaux?

**08.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Devlies, er zijn al veel fiscale hervormingen gerealiseerd. Er was een

**08.02** **Didier Reynders**, ministre: Nous avons déjà mené à bien

zeer belangrijke hervorming voor de personenbelasting in 2001. Dankzij deze fiscale hervorming is er bijvoorbeeld een verdubbeling van de vrijstelling op spaardeposito's. Dat is een zeer goede zaak, maar er zijn nog vele andere elementen. Wij moeten verdergaan. Er is bijvoorbeeld nog een andere zeer belangrijke fiscale hervorming van de vennootschapsbelasting. Tijdens de vorige regeerperiode was er een tarificatie van meer dan 40%. Nu is het iets minder dan 34. Ik heb van analisten in veel kranten gelezen dat wij naar een gemiddelde tarificatie tussen 26 en 27% gaan voor alle bedrijven vanaf 1 januari 2006, met de notionele interest. Dat is een tweede zeer belangrijke hervorming.

Er is ook al een tweede hervorming van de personenbelasting. Die bestaat al. U hebt dat misschien gezien in de parlementaire documenten of in het Staatsblad. Er is nu een hogere aftrek voor kinderopvang. Dat is nu mogelijk tot en met 12 jaar. Dat is een zeer belangrijke evolutie in de fiscale hervormingen. Ik geef nog een tweede voorbeeld. Er is nu een hoger bedrag, bijna een verdubbeling, voor de belastingvermindering voor energiebesparende investeringen. Dat werd beslist door de regering. Er is ook een zeer belangrijk element wat de koopkracht van de gezinnen betreft: een korting van 17,35% op factuur voor de stookolie. Sinds 1 oktober is het mogelijk om die korting te krijgen. Voor de facturen vanaf 1 juni is het mogelijk om een terugbetaling te krijgen. Dit is dus al de vijfde of de zesde fiscale hervorming, wat de personenbelasting betreft. Ik zal dit bevestigen tijdens de presentatie van de begroting 2006. In 2006 moeten wij komen tot misschien 2 miljard euro belastingverminderingen in de personenbelasting. Ik hoop dat het mogelijk is uw steun te krijgen om dit mogelijk te maken in de begroting 2006.

Wat de forfaitaire aftrek betreft, er was al een beslissing van de regering op 9 september. In ons energieplan hebben wij gezegd dat wij ook een maatregel moeten nemen voor een verhoging van de forfaitaire aftrek in de personenbelasting.

Voor de rest moet u nog enkele dagen en nachten wachten. De eerste minister komt op 11 oktober. Ik vraag dat u nog enkele dagen of uren wacht op de presentatie van de begroting 2006.

**08.03 Carl Devlies (CD&V):** Ik had een precieze vraag gesteld over de toekomst. De minister heeft daar niet op geantwoord. Ik besluit dat er geen belastinghervorming meer komt. Ik kan misschien ook verwijzen naar het voorstel van de VLD. U weet dat de VLD een flat tax heeft voorgesteld.

Mijnheer de minister, u hebt een aantal zaken gezegd met betrekking tot het verleden. We kennen die standpunten. Ik wil daarop misschien toch nog even kort repliceren.

Van de hervorming van 2001 stellen wij vast dat de voordelen voor de belastingbetaler worden doorgeschoven naar de toekomst, omdat die pas via de inkohiering zullen worden gerealiseerd.

In de vennootschapsbelasting is er een daling geweest van de tarieven. Inderdaad, maar tegelijkertijd is er een verhoging geweest

maintes réformes fiscales. L'importante réforme de l'impôt sur les revenus des personnes physiques en 2001 a notamment eu pour effet un doublement de l'exonération sur les dépôts d'épargne. Sous la législature précédente, le tarif de l'impôt des sociétés était de plus de 40%; aujourd'hui, il est légèrement en dessous des 34%. Les analystes disent que par l'effet de l'intérêt notionnel, toutes les entreprises seront soumises, à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2006, à un tarif moyen oscillant entre 26 et 27%. Dans l'impôt sur les revenus des personnes physiques, une déduction majorée est désormais possible pour l'accueil des enfants jusqu'à douze ans. Et nous avons presque doublé la baisse d'impôt en cas d'investissements permettant d'économiser l'énergie et accordé une réduction de 17,35% sur la facture de mazout.

En 2006, nous souhaiterions réaliser une baisse d'impôt jusqu'à 2 milliards d'euros dans le secteur de l'impôt sur les revenus des personnes physiques. Le 9 septembre, le gouvernement a décidé la déduction forfaitaire. La majoration de cette déduction dans l'impôt sur les revenus des personnes physiques est inscrite dans notre plan énergétique. Encore un peu de patience, donc. Dans quelques jours, le budget 2006 vous sera présenté.

**08.03 Carl Devlies (CD&V):** Le ministre n'a pas répondu à mes questions précises concernant l'avenir. Il n'y aura donc plus de réforme fiscale.

En ce qui concerne le passé, les avantages de la réforme de 2001 pour le contribuable sont reportés par le biais de l'enrôlement. Les taux ont effectivement diminué dans le cadre de l'impôt des sociétés, mais la pression fiscale réelle a probablement augmenté en raison de l'augmentation de la base imposable. Le projet de loi

van de belastbare basis, zodat de feitelijke belastingdruk vermoedelijk zal gestegen zijn. Dat zal de studie van het Rekenhof weldra uitwijzen, maar ik verwijs naar de studie die aan de KULeuven is uitgevoerd.

Met betrekking tot de notionele intresten kan ik u verwijzen naar het voorstel dat wijzelf met onze fractie hadden ingediend inzake autofinanciering. Dat ging dezelfde richting uit. In uw eigen wetsontwerp hebt u een aantal artikelen ingevoerd met betrekking tot de reservering van de aftrekken. Wij hebben u in dat verband gewezen op de problemen die dat met zich zou brengen voor internationale ondernemingen. Wij hebben nu via de media vernomen dat u zelf een voorstel zou indienen, dat volledig in dezelfde richting gaat als de kritiek die wij geformuleerd hebben en in dezelfde richting als het amendement dat wij in de plenaire vergadering hebben geformuleerd.

Inzake stookolie, benzine, diesel en dergelijke – brandstoffen – kan ik alleen maar vaststellen dat u aan een voortdurende verhoging van accijnzen hebt gedaan dankzij het cliquetsysteem, dat u massale meerontvangsten hebt. Door de verhoging van de basisprijzen en door de verhoging van de accijnzen is ook de BTW gestegen voor de consument. De kleine ristoro's die u nu doet, verbleken in verhouding tot de bijzonder hoge belastingverhogingen die u doorgevoerd hebt tijdens de voorbije drie jaar.

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

**09 Vraag van mevrouw Simonne Creyf aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het taalgebruik in de briefwisseling van het ministerie van Financiën" (nr. 7979)**

**09 Question de Mme Simonne Creyf au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'emploi des langues dans la correspondance du ministère des Finances" (n° 7979)**

**09.01 Simonne Creyf (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, de wetgeving op het taalgebruik in bestuurszaken legt onder meer vast in welke taal de overheid, dus ook de ministeries, moet communiceren met haar burgers. In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest geldt uiteraard tweetaligheid, maar de overheid moet wel voor elke gepersonaliseerde schriftelijke en mondelinge communicatie en voor persoonlijke officiële documenten de taal gebruiken die de burger verkiest. Een Nederlandstalige organisatie of persoon die steeds in het Nederlands met de overheid heeft gecorrespondeerd verwacht dan ook dat de antwoorden en documenten die door de overheid worden opgestuurd in het Nederlands worden opgesteld. Deze regel blijkt niet altijd nageleefd te worden. Het ministerie van Financiën en in het bijzonder de taxatiedienst, stuurt bijvoorbeeld Franstalige facturen naar Nederlandstalige organisaties en personen in Brussel, ook al hebben zij in het verleden steeds in het Nederlands gecorrespondeerd met de overheidsdienst.

Mijnheer de minister, bent u op de hoogte van de manier waarop uw diensten de briefwisseling onderhouden met de burgers en weet u of de regels van de taalwetgeving hierbij worden nageleefd? Wordt de briefwisseling voor personen uit het Brussels Hoofdstedelijk Gewest misschien automatisch opgesteld in het Frans, ook wanneer er voorafgaande communicatie in het Nederlands is geweest? Zo ja, pleegt het ministerie van Financiën hierdoor geen inbreuk op de wetgeving in verband met het taalgebruik in bestuurszaken? Hoeveel

sur les intérêts notionnels a inséré plusieurs articles concernant la mise en réserve de déductions. A l'époque, nous avons mis en évidence les problèmes qui en résulteraient pour les entreprises internationales. A présent, la presse annonce que le ministre déposera une proposition qui va dans le sens de notre amendement. En ce qui concerne les carburants, le ministre a continuellement majoré les accises par le biais du système du cliquet, qui a généré un supplément de recettes considérable. La TVA a également augmenté pour le consommateur en raison de l'augmentation des prix de base et des accises. Les petites ristournes font pâle figure par rapport aux importantes augmentations d'impôt des trois dernières années.

**09.01 Simonne Creyf (CD&V):** Lorsqu'ils communiquent avec les citoyens, les ministères doivent respecter les règles linguistiques déterminées par la législation. Dans la Région de Bruxelles-Capitale, le bilinguisme est de rigueur mais l'autorité doit utiliser la langue choisie par le citoyen. Toutefois, il est fréquent que le SPF Finances, et surtout le service de taxation, adresse des notes rédigées en français à des organisations et à des personnes néerlandophones à Bruxelles. Les services financiers respectent-ils les règles de la législation linguistique? Se pourrait-il que dans la Région de Bruxelles-Capitale le courrier soit systématiquement rédigé en français? Ne s'agit-il pas en l'occurrence d'une infraction à la législation linguistique? Combien de plaintes a-t-on déjà

klachten van Nederlandstalige personen of organisaties zijn hierover al gemeld? Zal de minister initiatieven nemen om de situatie recht te zetten, bij voorkeur zonder dat Nederlandstaligen het ministerie van Financiën en in het bijzonder de taxatiedienst moeten aanschrijven om hun recht op het krijgen van Nederlandstalige formulieren te laten gelden?

**09.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, ik deel mevrouw Creyf mee dat de diensten van mijn administratie gevestigd in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, naar de letter de richtlijnen volgen van het koninklijk besluit van 18 juli '66 houdende de coördinatie van de wetten op het gebruik van talen in bestuurszaken, meer bepaald in Brussel hoofdstad. Onze diensten respecteren zowel in hun mondelinge als schriftelijke betrekkingen de taalkeuze van personen gevestigd in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, op voorwaarde dat de diensten op de hoogte zijn van de taalkeuze van de betrokkene en voor zover deze het Nederlands of het Frans is.

De gevallen van inbreuk op deze wetgeving zijn weinig talrijk. Na onderzoek is gebleken dat deze vergissingen slechts zelden gebeuren en zeker geen kwaad opzet zijn. Indien mevrouw Creyf weet heeft van dergelijke inbreuken op de taalwetgeving mag zij die signaleren zodat de administratie ze kan laten onderzoeken. Ik ben bereid om dat te doen.

**09.03** **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de minister, ik dank u voor het antwoord. Ik neem inderdaad aan dat de ministeries gebonden zijn aan de taalwetgeving.

Nochtans, ik heb twee dossiers waaruit manifest blijkt...

**09.04** Minister **Didier Reynders**: Ik heb die twee dossiers niet.

**09.05** **Simonne Creyf** (CD&V): ... dat de briefwisseling altijd in het Nederlands is, maar de taxatie altijd in het Frans. Zoals u mij hebt gevraagd, zal ik u die dossiers geven.

**09.06** Minister **Didier Reynders**: U mag mij een kopie van die dossiers geven. Ik zal dan een onderzoek vragen.

**09.07** **Simonne Creyf** (CD&V): Bedankt, mijnheer de minister.

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

**10** **Vraag van mevrouw Simonne Creyf aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de installatie van een tijdelijk Bezinningscentrum in het gebouw North Galaxy te Brussel" (nr. 7980)**

**10** **Question de Mme Simonne Creyf au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'installation d'un Centre de méditation temporaire dans le bâtiment North Galaxy à Bruxelles" (n° 7980)**

**10.01** **Simonne Creyf** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, dit is een opvolgingsvraag want ik heb over dit onderwerp reeds in april een vraag gesteld.

Het Bezinningscentrum van het Rijksadministratief Centrum, dat zich op de tweede verdieping van de Financietoren bevond, werd als

enregistrées en la matière? Quel type de mesures le ministre envisage-t-il de prendre pour remédier à cette situation?

**09.02** **Didier Reynders**, ministre: Les services financiers respectent scrupuleusement la législation linguistique dans leur communication avec les citoyens de la Région de Bruxelles-Capitale. Ceci signifie que mes services respectent le choix linguistique des citoyens concernés pour autant qu'il soit connu. Les infractions sont très rares et il ne peut être question de malveillance. J'invite toutefois Mme Creyf à transmettre toute plainte à mon administration.

**09.03** **Simonne Creyf** (CD&V): Je dispose de deux dossiers de plaintes.

**09.06** **Didier Reynders**, ministre: Je demanderai à mon administration de les examiner.

**10.01** **Simonne Creyf** (CD&V): La réalisation de travaux de rénovation à la Tour des Finances a nécessité le transfert temporaire du Centre de méditation de la Cité administrative de l'État.

gevolg van herstellingswerkzaamheden aan de toren gedemonteerd en verhuisd naar de afgesloten verdieping B3 van de parking van het Rijksadministratief Centrum, waar het slechts tijdelijk bewaard kon worden. Uit onderzoek van de Regie der Gebouwen, in samenwerking met de architecten van de Financietoren, bleek bovendien dat het onmogelijk is om het gerecupereerde centrum terug in de oorspronkelijke staat op te bouwen in de gerenoveerde toren. Daarom werden er voorstellen gedaan om een tijdelijk Bezinningscentrum in te richten in het complex North Galaxy aan het Noordstation in Brussel.

Mijnheer de minister, mijn vragen zijn de volgende.

Werden bovenvermelde voorstellen reeds onderzocht door de betrokken dienst van het ministerie van Financiën?

Wat is het resultaat van dat onderzoek?

Zal er een tijdelijk Bezinningcentrum worden ingericht in het gebouw North Galaxy? Zo ja, wanneer zal dat gerealiseerd worden?

Hoe ver staat het met het onderzoek naar de oprichting van een nieuw, definitief Bezinningscentrum in het Rijksadministratief Centrum?

Bestudeert men nog steeds de mogelijkheid om een nieuw centrum te bouwen dat eenvoudiger van vorm en afwerking is, zoals uw antwoord luidde op mijn mondelinge vraag van 27 april 2005? Indien dat het geval is, wat zijn dan de voorziene locatie, kosten en termijn?

**10.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Creyf, uit het onderzoek van de Regie der Gebouwen is gebleken dat het zwaar behoefteprogramma van de FOD Financiën niet toeliet om in het gebouw North Galaxy een tijdelijke oplossing te voorzien voor het Bezinningscentrum. Gezien de zeer strikte bezettingsnormen, opgelegd door de Inspectie van Financiën, is elke beschikbare vierkante meter nodig om dat behoefteprogramma te realiseren.

De specifieke afwerking van het oorspronkelijk centrum was op maat gemaakt van de toen beschikbare ruimte in de inkomhal.

In het nieuw project wordt de betonnen toren, waarin de liften zich bevonden, afgebroken, en worden de liften binnen de eigenlijke bureeltoren voorzien, in de centrale kant van de toren. Daardoor is in de inkomhal die ruimte nu ingenomen door de nieuwe liftenkokers.

De Regie der Gebouwen is van oordeel dat de oorspronkelijke onderdelen van de afwerking van het centrum niet meer opnieuw gebruikt zullen kunnen worden, gezien de ruime afmetingen van het oorspronkelijke centrum. Wel probeert de Regie nog steeds om met de nieuwe eigenaar alsnog een iets bescheidener oplossing te vinden voor het Bezinningscentrum.

Aangezien het einde van de werken in de toren gepland is tegen eind 2008, zou tegen die tijd het centrum klaar kunnen zijn, indien tijdig een oplossing gevonden wordt.

Renseignements pris auprès de la Régie des Bâtiments, il s'avère que le Centre de méditation ne pourra plus être réinstallé sous sa forme antérieure dans la tour rénovée. Il a donc été proposé d'aménager un Centre de méditation temporaire dans le complexe North Galaxy, à proximité de la gare du Nord de Bruxelles.

Le ministère des Finances a-t-il déjà examiné cette proposition? Un Centre de méditation temporaire sera-t-il aménagé dans le complexe North Galaxy? Quand cela pourra-t-il se faire? Où en est l'aménagement définitif d'un nouveau Centre de méditation à la Cité administrative de l'État? Lorsque je l'ai interrogé à ce sujet le 27 avril 2005, le ministre m'a répondu que ses services examinaient la possibilité de construire un nouveau centre, sous une forme plus simple. Où ce centre sera-t-il implanté, combien coûtera-t-il et quand sera-t-il terminé?

**10.02** **Didier Reynders**, ministre: Le programme du SPF Finances en matière de besoins est tel qu'il ne permet pas l'aménagement d'un Centre de méditation temporaire dans le complexe North Galaxy.

Le centre initial avait été réalisé à la mesure de l'espace disponible. Lors de la rénovation de la tour, le déplacement des cages d'ascenseurs a entraîné une réduction de cet espace. C'est la raison pour laquelle la Régie des Bâtiments estime que le centre initial ne peut plus être réinstallé sous la même forme.

La Régie cherche une solution au problème du Centre de méditation, en concertation avec le nouveau propriétaire. Si cette solution intervient à temps, le Centre de méditation pourra être achevé pour la fin de l'année 2008, lorsque les travaux de

Wij proberen dus om een tijdelijke oplossing te vinden, en zeker en vast een definitieve oplossing voor het einde van de werken in 2008.

rénovation de la tour seront terminés. Nous sommes à la recherche d'une solution temporaire et nous espérons trouver une solution définitive avant la fin des travaux en 2008.

**10.03 Simonne Creyf (CD&V):** Mijnheer de minister, u zegt dat u probeert om in het definitieve complex een bezinningscentrum in te bouwen. Ik hoop dat het proberen inderdaad een ernstige en degelijke vorm aanneemt, zodat we einde 2008 zullen kunnen vaststellen dat het centrum er is. Mijnheer de minister, allicht zal ik daarover in het vervolg nog eens een vraag stellen om de zaak te volgen.

**10.03 Simonne Creyf (CD&V):** J'espère que le ministre pourra tenir sa promesse.

**10.04 Minister Didier Reynders:** Ik zal einde 2008 terugkomen met een definitief antwoord.

De **voorzitter:** We hopen allemaal dat de minister zich niet te lang gaat bezinnen. (*gelach*)

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

#### **11 Samengevoegde vragen van**

- de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het nieuwe gerechtsgebouw in Antwerpen" (nr. 8015)
- de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het gerechtsgebouw aan de Britse Lei te Antwerpen" (nr. 8187)
- de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het nieuwe gerechtsgebouw in Antwerpen" (nr. 8201)

#### **11 Questions jointes de**

- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le nouveau palais de justice d'Anvers" (n° 8015)
- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le palais de justice situé à la Britse Lei à Anvers" (n° 8187)
- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le nouveau palais de justice d'Anvers" (n° 8201)

De **voorzitter:** Ik hoop dat die niet op het punt staat in te storten.

**11.01 Servais Verherstraeten (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, er is wellicht geen gevaar meer voor de bevolking, want straks heeft de Staat geen eigendommen meer, vrees ik.

Mijnheer de minister, in de pers vernam ik dat u van plan bent het nieuwe gerechtsgebouw in Antwerpen te verkopen of minstens de rechten waarover de Regie op dit ogenblik nog beschikt, over te dragen. Er is daarvoor een procedure aan de gang. Er werd althans in de pers gevraagd om kandidaten.

Dat gebouw werd destijds ontwikkeld door een promotor, de NV Justinvest, die een erfpachtovereenkomst had met de Belgische Staat. De Regie der Gebouwen zou het nieuwe gerechtsgebouw huren, zolang de erfpacht zou lopen, tegen een huurprijs die de promotor moest toelaten de investeringskosten terug te winnen. Na afloop van die erfpacht zou de Belgische Staat opnieuw eigenaar worden van het gebouw.

Het is nu blijkbaar de bedoeling dat de Regie der Gebouwen haar

**11.01 Servais Verherstraeten (CD&V):** Nous avons pu lire dans la presse que le ministre a l'intention de vendre le nouveau palais de justice d'Anvers ou du moins d'en transférer les droits. D'ici la fin de l'année, une société devrait reprendre les droits et les obligations du bail conclu entre le promoteur, Justinvest et la Régie des bâtiments. L'objectif est probablement de répartir les charges sur plusieurs années budgétaires.

En ce qui concerne le bâtiment proprement dit, qu'en est-il des travaux? Quand devraient-ils être achevés? Quand les services

rechten terzake zou verkopen aan een onderneming die als economisch eigenaar zou funderen. Er werden daarvoor kandidaten gezocht. Die verkoopoperatie zou tegen het einde van dit jaar moeten worden afgesloten en zou ertoe moeten leiden dat die onderneming de rechten en verplichtingen voortvloeiend uit de huurovereenkomst tussen de promotor en de Regie der Gebouwen, zou overnemen. Het gaat hier dus eigenlijk om een overdracht van huurrechten, waarbij er een staatswaarborg zou zijn tijdens de huurovereenkomst.

Mijnheer de minister, ik heb de volgende vragen. Ik heb het vermoeden dat de operatie gedeeltelijk te maken heeft met het gegeven dat men de last wil spreiden over diverse begrotingsjaren. Mijn eerste reeks vragen betreft de bouwfysische toestand. Wat is de stand van zaken van het project? Wanneer zullen de werken beëindigd zijn? Wanneer zullen de diensten kunnen verhuizen? Kunt u, zoals u dat destijds ook al hebt gedaan, de actuele stand van zaken van de meerwerken meedelen? Wat is hiervan het kostenplaatje? Wat is de meest recente raming van de totale kostprijs van het project? Wat is hierin het aandeel van erelonen, notariskosten, studiekosten en bouwkosten?

Een tweede reeks vragen betreft de verkoopoperatie van de huurrechten. Wat zijn de extra modaliteiten van de verkoopoperatie van de rechten van de Regie der Gebouwen? Welke huuruitgave zal de Regie der Gebouwen ten laste dienen te nemen ten gevolge van de onderhuur en verhuurovereenkomst met de onderneming die de rechten en plichten voortvloeiend uit de huurovereenkomst tussen de promotor en de Regie der Gebouwen, overneemt? Wat is de kostprijs van die operatie? Ik denk hierbij onder andere aan registratierechten, erelonen van notarissen en experts en de kosten van de bankintresten.

Werd intussen reeds advies verstrekt door de Nationale Bank en Eurostat inzake de al of niet-neutraliteit van de operatie? Wat is het statuut in ESR-termen van de beide bestaande huurcontracten?

Mijnheer de minister, ik kom tot de vragen over de stand van zaken van het gebouw aan de Britse Lei en het huidige justitiepaleis van eerste aanleg dat zal verhuizen naar de Bolivarplaats. Het was de bedoeling om de hoven van beroep die nu aan de Waalse en de Vlaamse Kaai gelegen zijn te verhuizen naar de Britse Lei. Ik wou informeren naar de stand van zaken met betrekking tot dit project.

Wanneer zullen de renovatie- en restauratiewerkzaamheden aan de Britse Lei aanvangen? Hoeveel zullen die werken kosten? Wat is de duurtijd van die werken? Wat is de vermoedelijke einddatum van de werken? Welke rechtbanken zullen na de verhuis in het gebouw aan de Britse Lei blijven? Gebeuren er herinrichtingswerken na de verhuis? Zo ja, dewelke? Wat is hiervan de vermoedelijke kostprijs, evenals de timing? Hoe gebeurt het onderhoud, de beveiliging, de bewaking van dit gebouw? Wat is de kostprijs van het onderhoud, evenals van de beveiliging en de bewaking. Gebeuren vermelde taken in eigen regie? Zo ja, met hoeveel mensen?

Het is de bedoeling om het hof van beroep in het oude justitiepaleis te vestigen. Tegen wanneer is de verhuis voorzien? Zullen er nog andere diensten worden gehuisvest in dit gebouw? Zo ja, dewelke en tegen wanneer?

pourront-ils déménager? Quel est le coût des travaux supplémentaires? Quel est le coût total et le montant des frais de notaire, des honoraires, des frais d'étude et des frais de construction.

En ce qui concerne l'acte de vente et les droits de location, quelles sont les modalités supplémentaires liées à l'opération de vente des droits? Quels loyers la Régie des bâtiments devra-t-elle payer à la société qui achètera les droits? Quel sera le coût de cette opération en droits d'enregistrement, frais de notaire, honoraires et intérêts bancaires?

La Banque nationale et Eurostat ont-ils déjà émis un avis sur la neutralité de l'opération? Quel est le statut des deux baux actuels?

Je voulais également poser certaines questions à propos de l'ancien Palais de justice situé Britselei. Quand les travaux de rénovation du bâtiment débiteront-ils? Combien coûteront-ils et combien de temps dureront-ils? Quels tribunaux continueront à siéger Britselei? Quand la Cour d'appel y sera-t-elle installée et quels autres services y seront encore installés? Les travaux de réaménagement seront-ils réalisés avant ou après le déménagement et quel sera leur coût? Qui est chargé de l'entretien et de la sécurité du bâtiment? Quel coût cela représente-t-il?

Mijnheer de voorzitter, ik weet dat dit vrij uitvoerige vragen zijn. Wat mij betreft moet de minister de antwoorden niet volledig voorlezen. Mijnheer de minister, u mag de vragen ook schriftelijk neerleggen zodat ze aan het verslag kunnen worden toegevoegd. Indien dat nodig zou zijn, kan ik bij een andere gelegenheid nog aanvullende vragen stellen. De keuze is aan u.

**11.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Verherstraeten, u hebt 15 verschillende vragen. Ik heb 15 antwoorden. Ik kan die neerleggen zonder enige andere commentaar. U kunt dan terugkomen met aanvullende vragen.

**11.02** **Didier Reynders**, ministre: Je puis peut-être donner ces réponses par écrit.

**11.03** **Servais Verherstraeten** (CD&V): Mijnheer de minister, ik ga akkoord met die werkwijze. Als ik ondertussen nog een kopie van de antwoorden zou kunnen krijgen?

**11.03** **Servais Verherstraeten** (CD&V): Cela me convient si je puis en obtenir une copie maintenant.

*Het incident is gesloten.*

*L'incident est clos.*

**12** **Vraag van de heer Hendrik Bogaert aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de benoeming van nieuwe raadsleden in de Hoge Raad voor Financiën" (nr. 7961)**

**12** **Question de M. Hendrik Bogaert au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la nomination de nouveaux conseillers au Conseil supérieur des Finances" (n° 7961)**

**12.01** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, ik heb een vraag betreffende de benoeming van nieuwe raadsleden in de Hoge Raad voor Financiën. De Hoge Raad werd reeds opgericht in 1936 als een orgaan van technische en raadgevende aard, dat ermee belast werd advies te geven over elke aangelegenheid, aangekaart door de minister van Financiën. Vanaf de staatshervorming van 1989 speelt de Hoge Raad voor Financiën een belangrijke rol in de coördinatie van het begrotingsbeleid. Er werd daartoe binnen de Raad een aparte afdeling financieringsbehoeften opgericht. Zij geeft advies over de begrotingsnormering voor de federale overheid en voor de Gemeenschappen en Gewesten.

**12.01** **Hendrik Bogaert** (CD&V): Le Conseil supérieur des Finances, créé en 1936, joue également un rôle important dans la coordination de la politique budgétaire depuis la réforme de l'Etat de 1989. Dans son rapport annuel qui paraît traditionnellement début juillet, la section des besoins de financement formule un avis sur l'orientation budgétaire à suivre. Cet avis sert entre autres de base à un accord sur la politique budgétaire à mener entre les différentes entités fédérées et constitue dès lors un instrument incontournable dans le cadre de la confection du budget. Le Conseil supérieur intervient également en qualité de garde-fou budgétaire pour les autorités de ce pays.

Het jaarverslag 2005 van de Hoge Raad voor Financiën wordt, normaal gezien, begin juli gepubliceerd. Hierin formuleren de leden van de afdeling financieringsbehoeften op basis van een analyse van de begrotingsevoluties in het verleden en inspelend op de verwachte structurele beleidsuitdagingen een advies over de te volgen begrotingskoers van de verschillende bestuurlijke entiteiten. Dit gezaghebbende advies geeft de begrotingsruimte aan waarover de diverse overheden beschikken. Daarenboven was dit advies in het verleden ook de basis voor een overeenkomst tussen de deelgebieden over het te voeren begrotingsbeleid in het federale België. Het is dan ook een onontbeerlijk instrument voor de federale regering bij de begrotingsopmaak. De Hoge Raad voor Financiën is daarnaast ook een begrotingswaakhond voor de verschillende overheden in dit land.

Le Conseil supérieur des Finances est néanmoins inactif depuis le 31 janvier 2005, lorsque le mandat de ses membres est arrivé à échéance sans nouvelle nomination. Le 31 mai, le ministre s'est engagé au sein de cette assemblée à s'y atteler. L'a-t-il fait? Peut-il expliquer pourquoi

Deze Hoge Raad voor Financiën, met toch heel wat traditie, staat reeds ettelijke maanden op non-actief wegens het uitblijven van de benoeming van nieuwe raadsleden. Op dit ogenblik vaart men dus een begrotingskoers zonder bakens. Het mandaat van de leden van de Hoge Raad voor Financiën eindigde reeds op 31 januari 2005.

Normaliter had de Hoge Raad voor Financiën moeten samengesteld zijn in februari 2005. Tot op heden is het echter nog steeds niet gebeurd, en dit ondanks de belofte van de minister laatstleden in de Kamer, op 31 mei, om er in de loop van de volgende weken werk van te maken. Ik weet niet wat de juiste definitie is van "in de loop van de volgende weken".

l'avis du département des besoins de financement relatif à l'exécution du programme de stabilité en 2004 et le rapport annuel de 2005 n'ont pas encore été publiés? Quand peut-on en espérer la publication?

Het enige op te lossen probleem op dat ogenblik was een eventuele hervorming van de Raad: afschaffing van de afdeling financiële markten en instellingen en eventuele oprichting van een afdeling die adviezen geeft inzake de financiële relaties tussen de federale overheid enerzijds en de Gemeenschappen, Gewesten en gemeenten anderzijds. Naast het jaarverslag is het tot op heden ook vergeefs wachten op het advies van de Hoge Raad voor Financiën, afdeling financieringsbehoeften van de overheid, aangaande de uitvoering van het stabiliteitsprogramma in 2004, waarvan de normale publicatiedatum voorzien was voor maart 2005.

Ik had graag van de minister antwoord gekregen op volgende vragen.

Hebt u ondertussen werk gemaakt van een vernieuwing of verlenging van de mandaten van de leden van de Hoge Raad voor Financiën?

Hebt u een verklaring voor het feit dat het advies van de Hoge Raad voor Financiën, afdeling financieringsbehoeften van de overheid, aangaande de uitvoering van het stabiliteitsprogramma in 2004 en het jaarverslag 2005 nog steeds niet werden gepubliceerd?

Wanneer zullen deze belangrijke documenten dan wel worden gepubliceerd?

**12.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Bogaert, de besprekingen in verband met de hervorming van de Hoge Raad voor Financiën worden momenteel gevoerd. Er is een aantal aanpassingen voor de verschillende afdelingen. De Gemeenschappen en Gewesten moeten advies geven in verband met de hervorming waarna het besluit ter ondertekening aan de Koning kan worden voorgelegd.

**12.02** **Didier Reynders**, ministre: Des négociations sur la réforme du Conseil supérieur sont en cours.

Un certain nombre de ses membres ont fait savoir qu'ils ne souhaitent pas voir leur nomination renouvelée.

Volgt dan nog de moeilijke evenwichtsoefening inzake de te benoemen leden. Het mandaat van de leden van de Hoge Raad voor Financiën verviel op 31 januari 2005. Een aantal leden van de raad geeft te kennen geen kandidaat meer te zijn voor het opnemen van een mandaat.

J'ai reçu un rapport interne ayant trait à l'exécution du programme de stabilité en 2004. Ce rapport n'a pas été converti en avis officiel parce que la division des besoins de financement ne souhaite plus se réunir. Pour le rapport annuel de 2005, il a fallu attendre que les comptes nationaux soient publiés, ce qui a été fait le 31 août. A présent, il faut attendre à quelle interprétation ils donneront lieu. Ce document sera traité comme un document interne en attendant l'installation du nouveau Conseil. Entre-temps, le gouvernement planche sur le budget 2006 et

Door het secretariaat werd mij een intern rapport bezorgd in verband met de uitvoering van het stabiliteitsprogramma in 2004. Vermits de afdeling Financieringsbehoeften van de overheid niet meer wenst te vergaderen werd dit rapport niet omgezet in een officieel advies.

Wat betreft het jaarverslag 2005 moest het secretariaat wachten op de publicatie van de nationale rekeningen op 31 augustus laatstleden om de voornaamste berekeningen te kunnen uitvoeren waarna nog gewerkt dient te worden aan de interpretatie en aan de becommentariëring ervan. In afwachting van de installatie van de nieuwe raad zal dit document eens het is afgewerkt voorlopig ook als intern werkstuk gelden. Dit belet de regering niet met voldoende dossierkennis en ondersteuning vanwege de administratie te werken

aan de begroting voor 2006 en zelfs 2007.

même 2007, fort d'une connaissance suffisante des dossiers et d'un soutien de l'administration.

**12.03 Hendrik Bogaert (CD&V):** Ik stel met ontzetting vast dat er voorlopig weinig gebeurd is maar ik had graag een kopietje gehad van het antwoord van de minister indien mogelijk. Ik dank sowieso de minister voor zijn antwoord.

**12.03 Hendrik Bogaert (CD&V):** Je suis consterné de constater que fort peu de choses ont été réalisées. Pourrais-je recevoir une copie de la réponse du ministre?

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

Le **président**: Les questions n<sup>os</sup> 8368 et 8370 de M. Bogaert sont reportées.

**13 Samengevoegde interpellatie en vraag van**

- de heer Hendrik Bogaert tot de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de uniforme prijs voor huisbrandolie en de gespreide betaling" (nr. 673)
- de heer Carl Devlies aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de maatregelen van de federale regering inzake de stookoliefactuur" (nr. 8193)

**13 Interpellation et question jointes de**

- M. Hendrik Bogaert au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la fixation d'un prix uniforme pour le mazout de chauffage et le paiement étalé des factures afférentes aux livraisons de fuel domestique" (n° 673)
- M. Carl Devlies au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les mesures du gouvernement fédéral en ce qui concerne la facture de mazout" (n° 8193)

**13.01 Hendrik Bogaert (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, ik had een interpellatie over de uniforme prijs voor huisbrandolie en de gespreide betaling.

Ik weet dat er ondertussen diverse gesprekken zijn geweest met de Federatie en dat er ook diverse akkoorden mee werden gemaakt. Ik wil toch nog even op de zaak terugkomen, omdat ik ze ook belangrijk vind voor de toekomst. Het gaat hier immers over honderden brandstofhandelaars die gedurende een ruime periode in het ongewisse werden gelaten.

Ik vraag mij af of de methode die de regering heeft gebruikt tijdens deze periode wel voor herhaling vatbaar is. Wat bedoel ik daarmee?

De regering werkt zichzelf in nesten. Ik zal niet provoceren en de prominenten die een en ander in gang hebben gezet, hier dus niet citeren. Op een bepaald ogenblik zit de regering echter in zware problemen. Ze was totaal verdeeld over brandstofcheques en dergelijke meer. Wat doet de regering? Zij komt heel snel tot een akkoord en deelt mede dat de brandstofhandelaars het zullen uitvoeren. 's Morgens legt minister Verwilghen daarover een verklaring af op de radio, die daarna wordt herroepen door de regering. De regering verklaart dat er een officiële persmededeling komt.

Wij van de oppositie worden gevraagd om daarop een reactie te geven. In de mededeling staat dat er een akkoord is of dat de regering een bepaald overleg heeft gehad met de brandstofhandelaars. Een week later moet u, mijnheer de minister, de betrokkenen opnieuw ontvangen, omdat het akkoord blijkbaar toch

**13.01 Hendrik Bogaert (CD&V):** Le règlement élaboré par le gouvernement concernant le prix uniforme du fuel domestique et la possibilité d'un paiement étalé a créé chez des centaines de distributeurs de combustibles une confusion qui aurait pu être évitée. Faute d'accord au sein du gouvernement, les communications sur le sujet ont été entourées d'une grande confusion durant plusieurs jours. Les distributeurs de combustibles se sont même entendu dire un moment qu'ils devraient supporter eux-mêmes cet étalement des paiements. Ceci grèverait lourdement le fond de roulement de tous les petits distributeurs qui ne sont pas soutenus par une grande compagnie pétrolière.

Le ministre tire-t-il des leçons des événements de ces dernières semaines dans ce dossier? Afin d'éviter la propagation d'informations prématurées et incorrectes, ne serait-il pas préférable qu'il commence par

geen akkoord was.

Mijnheer de minister, u bereikt dan een nieuw akkoord met de brandstofhandelaars. Over dat nieuwe akkoord wordt u teruggefloten door uw coalitiepartners.

We kunnen wel zeggen: Eind goed, al goed. Er is immers uiteindelijk een oplossing of een akkoord. Mijn vraag gaat echter over de gebruikte methodologie ten opzichte van de brandstofhandelaars. U brengt hen in serieuze onzekerheid. Dat is zo. Op een bepaald ogenblik deelt u hen mee dat zij zullen opdraaien voor de gespreide betaling. Dat betekent voor kleine brandstofhandelaars, die geen steun krijgen van de grote oliemaatschappijen, dat zij aan werkkapitaal inboeten. Mensen hebben mij gecontacteerd en vroegen mij of ik wel wist dat het in dat concrete geval over 1,5 miljard euro werkkapitaal ging.

U hebt dus heel wat handelaars de stuipen op het lijf gejaagd.

Ook in verband met de uniforme prijs wordt onmiddellijk, zonder fundamenteel overleg, gelanceerd wat de regering zal realiseren.

Ik weet dat de feiten mijn interpellatie ondertussen gedeeltelijk hebben uitgehold. Mijn vraag gaat echter over de methodologie.

Mijnheer de minister, zou het niet beter zijn dat er eerst een grondig overleg is met de brandstofhandelaars? Zou het niet beter zijn, vooraleer de PS of uw andere coalitiepartners belangrijke verklaringen afleggen, eisen stellen of namens de regering bepaalde uitspraken doen, dat er eerst overleg is met de brandstofhandelaars en de sector? Zou het niet beter zijn dat te doen vooraleer zulke stoute verklaringen worden afgelegd?

**13.02 Carl Devlies (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, deze vraag dateert ook van enkele weken geleden. Ondertussen zijn er een aantal ontwikkelingen geweest. Ik zal mij dus beperken. De vraag had enerzijds betrekking op de huurders en anderzijds op de categorie van personen die een levering lieten uitvoeren tussen 1 juni en 1 oktober en dus recht hebben op een terugbetaling.

De enige vraag die nu nog overblijft, is wanneer de terugbetaling zal gebeuren met betrekking tot de periode van 1 juni tot 1 oktober. De aanvraag kan door de burgers gebeuren tot 31 mei van volgend jaar. De periode om de aanvraag in te dienen, vind ik erg lang, vermits de aanvraag betrekking heeft op een periode die eindigde op 1 oktober. Is het bedoeling om de terugbetalingen pas te doen in het jaar 2006, of kunnen de betrokkenen rekenen op een terugbetaling in de loop van het jaar 2005?

**13.03 Minister Didier Reynders:** Mijnheer de voorzitter, ik dank de heren Bogaert en Devlies voor hun vragen.

Wij hebben al een aantal beslissingen genomen en wij zijn nu bezig met de uitvoering ervan, in akkoord met de sectoren. U stelde vragen omtrent een aantal bezorgdheden van de sector. Ik heb echter overleg met hen gepleegd en wij zijn tot een integraal akkoord gekomen over de huidige maatregelen die sinds 1 oktober 2005 van

créer une plus grande cohérence des déclarations concernant les accords conclus en se concertant avec les partenaires au sein de la coalition?

**13.02 Carl Devlies (CD&V):** Quand remboursera-t-on les clients qui ont commandé une livraison entre le 1<sup>er</sup> juin et le 1<sup>er</sup> octobre 2005? Les demandes de remboursement pourront être introduites jusqu'au 31 mai 2006. Pourquoi cette période est-elle si longue? Les remboursements ne seront donc effectués qu'au cours de l'année prochaine?

**13.03 Didier Reynders, ministre:** Je me suis concerté avec le secteur, et il en est résulté un accord intégral sur les mesures qui sont d'application depuis le 1<sup>er</sup> octobre 2005.

Conformément à la décision du

toepassing zijn.

Overeenkomstig de beslissing van de Ministerraad van 9 september 2005 werden maatregelen genomen om de factuurprijs van de verwarmingsbrandstof van privé-woningen te verminderen. Aldus wordt voor de levering, verricht tijdens de periode van 1 juni 2005 tot 30 september 2005, een tussenkomst toegestaan aan particulieren voor één woning per gezin, onder de vorm van een terugbetaling tot een maximum percentage van 17,35% van de door de leverancier gevraagde prijs wanneer de door de leverancier gevraagde prijs hoger ligt dan een halve euro per liter, inclusief belastingen.

Zodra de eerste concrete maatregelen werden beoogd en in werking werden gesteld werd, teneinde het publiek te informeren, een persmededeling verspreid op 23 september 2005 en werd er een callcenter ter beschikking gesteld van het publiek vanaf 26 september. De modaliteiten voor de aanvragen tot tussenkomst door middel van een formulier dat door de administratie wordt verstrekt, werden gepreciseerd en vanaf 23 september op de portaalsite van de FOD Financiën ter beschikking gesteld. Het formulier voor de terugbetaling was op dezelfde portaalsite beschikbaar vanaf 30 september.

U begrijpt dat de inwerkingtreding van de procedure aanzienlijke administratieve stappen met zich meebrengt die niet in enkele dagen kunnen worden gerealiseerd. Ik kan u in ieder geval mededelen dat het aantal aanvragen tot tussenkomst wordt geschat op ongeveer 600.000. De eerste aanvraagformulieren werden reeds ontvangen op maandag 3 oktober op het controlekantoor voor personenbelastingen. U begrijpt dat het niet mogelijk is om u het actueel aantal ontvangen aanvragen mee te delen.

De effectieve terugbetalingen kunnen normaal gezien, rekening houdend met de geautomatiseerde procedure en na controle van de aanvragen, plaatsvinden binnen de drie maanden na de indiening van de aanvragen. Deze terugbetaling kan bovendien slechts plaatsvinden na de inwerkingtreding van de wet die maatregelen zal instellen.

Mijnheer de voorzitter, ik zal een ontwerp van wet voorstellen. Ik hoop dat alle fracties dit voorstel dat een korting of een terugbetaling op stookolie beoogt, zullen steunen. Na de inwerkingtreding van de nieuwe wet zullen de consumenten kunnen worden terugbetaald.

Hetzelfde mechanisme zal worden toegepast voor gas en elektriciteit. Ik heb al een aantal opmerkingen terzake gegeven in de commissie. Het gaat om een zelfde korting van 17,35%, afhankelijk van de evolutie van de prijs. Er zal een berekening worden gemaakt aan de hand van de evolutie en de verhoging van de prijzen van gas en elektriciteit in vergelijking met stookolie.

Ik dank ook een aantal organisaties en bedrijven voor hun samenwerking in de procedure. Wij hebben een zeer goed overleg gehad met de distributiesector. Wij hebben een akkoord met de distributiesector en dit niet alleen voor de korting op de factuur vanaf 1 oktober maar ook voor een aantal andere zaken. Het was met andere woorden dus mogelijk om een integraal akkoord met de sector te bereiken. Er komt een directe korting van 17,35% op de factuur vanaf 1 oktober. Met een prijs van meer dan 62 cent komt dit neer op

Conseil des ministres du 9 septembre 2005, des mesures ont été prises pour réduire le prix de la facture du combustible de chauffage pour les habitations privées. Pour les livraisons effectuées entre le 1<sup>er</sup> juin 2005 et le 30 septembre 2005, le remboursement peut être obtenu pour une habitation par ménage. Il s'élève à 17,35% maximum du prix demandé par le fournisseur si le prix est supérieur à un demi-euro par litre, taxes comprises.

Un communiqué de presse a été diffusé le 23 septembre 2005. Un centre d'appel est opérationnel depuis le 26 septembre. Des modalités ont été définies et sont publiées sur le site portail du SPF Finances depuis le 23 septembre. Le formulaire de remboursement était disponible en ligne à partir du 30 septembre.

Les démarches administratives ne peuvent être effectuées en quelques jours. Le nombre de demandes que nous allons recevoir est estimé à quelque 600.000. Le contrôle de l'impôt des personnes physiques a reçu les premiers formulaires le 3 octobre. Il ne m'est pas possible de vous communiquer le nombre de demandes introduites jusqu'à présent. Le remboursement pourra normalement être effectué dans les trois mois de la réception de la demande. La loi portant les mesures doit toutefois d'abord entrer en vigueur. J'espère que tous les groupes soutiendront mon projet de loi tendant à accorder une réduction du prix du gasoil de chauffage.

Le même mécanisme s'appliquera au gaz et à l'électricité. Il s'agit d'une réduction de 17,35% en fonction de l'évolution du prix par rapport à celui du gasoil.

La concertation avec le secteur de la distribution s'est déroulée sans problème et s'est conclue par un accord intégral. Une réduction

meer dan 110 euro per 1.000 liter. Ik heb een voorstel op tafel gelegd met een korting van 75 euro voor iedereen. Nu bedraagt de korting meer. Het zal mogelijk zijn om meerdere facturen in te dienen zodat eenzelfde korting kan worden verkregen voor 4.000 of 5.000 liter.

Er is ook een akkoord over een prefinanciering van die korting door de Staat. Ik heb al een inschrijving van 740 distributeurs voor een storting vanuit de schatkist naar de distributeurs ten laatste op 14 oktober. Het gaat om de storting van een bedrag dat zal worden berekend op de consumptie van oktober 2004 en de tarifiering van september 2005. Er komt dus een storting voor elke distributeur.

Ik denk dat we nu een zeer goed akkoord hebben voor de terugbetaling door de FOD Financiën maar ook voor de korting op de factuur voor de distributiesector. Ik dank ook een aantal bedrijven, bijvoorbeeld de kranten. Het is nu mogelijk een formulier voor terugbetaling te krijgen bij de FOD Financiën, De Post en in verschillende kranten. Er is al een eerste publicatie geweest in *Vers l'Avenir* en er volgen nog een aantal andere publicaties.

Wat de distributiesector betreft, hebben we ook een aantal andere elementen. Eerst en vooral is het voor de distributiesector mogelijk om nu een spreiding van de betaling te organiseren. Zij starten met een spreiding van de betaling. Dit geldt al voor veel distributeurs. Ik heb dit laten nakijken en meer dan 30% van de distributeurs organiseert voor hun klanten een vrijwillige spreiding van de betaling. Vanaf begin oktober is er een lijst van distributeurs die bereid zijn om een dergelijke spreiding toe te kennen.

Wat de uniformiteit van de prijs betreft, zijn er een aantal mogelijkheden. Er is een engagement vanuit de distributiesector om iets te doen voor de mensen die gebruik maken van het stookoliefonds.

Er is ook een engagement om iets te doen voor de personen die samen een levering vragen, in een zelfde wijk of dorp. Dat is ook een zeer goede zaak. Er zijn veel mensen die nu samen een levering vragen voor meer dan 2.000 liter, dus tegen een lagere prijs dan voor een kleinere levering.

Ten slotte, mijnheer de voorzitter, moeten we gaan naar meer onderhandelingen. Ik heb alle onderhandelingen gevoerd met de zeer efficiënte hulp van de heer Jamar. Hij heeft een aantal vergaderingen georganiseerd met de distributeurs en met een aantal andere sectoren om tot een oplossing te komen. We hebben nu al een zeer goede oplossing voor de terugbetaling en de korting, in een eerste fase op vrijwillige basis, en voor de uniformiteit van prijzen en spreiding van de betalingen. Nu zijn nieuwe onderhandelingen nodig, misschien met mijn collega's van Energie en van Sociale integratie, om verder te gaan. Het is niet meer het probleem voor Financiën om de problematiek van de prijzen aan te pakken.

directe de 17,35% revient à une remise de 110 euros par commande de 1.000 litres à un prix de plus de 62 eurocents. Cette remise est donc plus importante que celle de 75 euros que j'avais proposée. En outre, il sera possible d'introduire plusieurs demandes à la fois.

Il existe un accord au sujet du préfinancement par l'État: 740 distributeurs ont déjà souscrit à un versement provenant du Trésor qui sera effectué le 14 octobre au plus tard. Le montant sera calculé sur la base de la consommation au cours du mois d'octobre 2004 et de la tarification du mois de septembre 2005.

Je tiens à remercier les organisations et les entreprises qui coopèrent à cette initiative. Des formulaires sont disponibles auprès du SPF Finances et de La Poste ainsi que dans divers journaux.

Les distributeurs peuvent actuellement accorder un paiement échelonné. Ce service est déjà offert par plus de 30% d'eux. Une liste des distributeurs concernés est disponible.

Parlons de l'uniformité des prix. Le secteur de la distribution souhaite faire un geste en faveur des bénéficiaires du fonds mazout ainsi que des personnes qui passent commande pour une livraison groupée, par exemple dans un quartier, à prix réduit.

Le secrétaire d'État, M. Jamar, m'a parfaitement secondé lors des négociations avec les différents secteurs. De nouvelles négociations seront toutefois nécessaires, éventuellement avec les ministres de l'Énergie et de l'Intégration sociale. L'élément 'prix' ne relève pas des Finances.

**13.04 Hendrik Bogaert (CD&V):** Dat is voor minister Verwilghen.

**13.05 Minister Didier Reynders:** Bijvoorbeeld. Ook met de minister

**13.05 Didier Reynders, ministre:**

van Sociale Integratie moet er overlegd worden, als er specifieke vragen komen vanuit sociale integratie in dat verband.

Ik heb al een akkoord voor de maatregelen die vanuit het departement Financiën worden genomen, met name betreffende de terugbetaling en de korting op de factuur. Wij moeten voort onderhandelen met de sectoren over een wet of een aantal artikelen in een programmawet met het oog op een verbintenis inzake de spreiding van betalingen en de eenheidsprijs. Voorts moeten wij dezelfde mechanismen invoeren voor gas en elektriciteit gelet op de evolutie en de verhoging van de prijs. Voor gas zal dat al het geval zijn met de factuur in het eerste kwartaal van 2006. Voor elektriciteit wacht ik nog op een aantal voorstellen van mijn terzake bevoegde collega, die ook bezig is met de problematiek.

Ten slotte hebben wij al een soort van noodhulp georganiseerd. Ik herhaal wat ik in de commissie altijd heb gezegd: het is een eerste deel van ons energieplan. Ik heb al andere voorstellen op tafel gelegd op de Ministerraad van begin september. Wij hebben al een aantal beslissingen zoals de verdubbeling van de belastingvermindering voor energiebesparende investeringen in de woning. Dat is toch een zeer belangrijk element met het oog op een meer rationeel gebruik van energie. Er is ook een beslissing inzake de forfaitaire aftrek voor beroepskosten. Wij moeten nog andere maatregelen nemen. Ik denk aan leningen zonder intrest door de Staat voor personen die anders geen werken kunnen uitvoeren in hun woning. Ik denk dat het een zeer goed plan is om niet alleen op korte termijn noodhulp te geven aan de gezinnen, maar ook om een visie op energieverbruik op middellange termijn te ontwikkelen.

Ten slotte, ik heb een voorstel inzake de collectieve structuren zoals ziekenhuizen en scholen gedaan. Wij moeten nu overleggen met Gemeenschappen en Gewesten om na te gaan of een gezamenlijk initiatief mogelijk is. Er spelen verschillende bevoegdheden in dit verband. De ziekenhuizen ressorteren onder de bevoegdheid van de federale minister van Volksgezondheid, maar scholen zijn dan weer de bevoegdheid van de Gemeenschappen. Daarom zullen we samen overleg plegen.

Mijnheer de voorzitter, ik ben bereid om terug naar de commissie te komen met een aantal elementen over de kosten van zulke maatregelen, bij de presentatie van de begroting 2006, en misschien later met een algemene berekening van de verschillende betalingen door de Staat of kortingen die rechtstreeks georganiseerd zijn bij de consument. In dat verband staan er een aantal documenten op de portaalsite van de FOD Financiën. Ik verwijs de parlementsleden dus ook naar het internet, als dat mogelijk is, om meer precisering te krijgen over die belangrijke maatregel.

Ik hoop dat het mogelijk zal zijn om de steun van het hele Parlement te krijgen voor het ontwerp van wet dat zo'n zeer belangrijke noodhulp organiseert voor de gezinnen. Maar dat zullen we nog zien.

Le problème de l'engagement en matière de prix unique et d'étalement des paiements doit être abordé. Il convient d'instaurer les mêmes mécanismes pour le gaz et pour l'électricité - ce sera le cas dès le premier trimestre 2006 pour le gaz. Pour l'électricité, j'attends les propositions du ministre compétent.

Nous avons déjà mis en place une forme d'aide urgente. C'est la première partie de notre plan 'énergie' et j'ai fait d'autres propositions au Conseil des ministres, début septembre. La réduction d'impôt pour les investissements permettant de réaliser des économies d'énergie dans les logements sera doublée. Une décision est aussi intervenue en matière de déduction forfaitaire des frais professionnels. D'autres mesures sont attendues, comme les prêts sans intérêts pour les personnes qui ne pourraient pas effectuer de travaux dans leur logement sans cette aide. On ne peut pas s'en tenir à une aide urgente à court terme. Il nous faut aussi une vision à moyen terme en matière de consommation énergétique.

J'ai formulé une proposition concernant les structures collectives, comme les hôpitaux et les écoles. Nous devons examiner à présent, avec les Communautés et les Régions, la possibilité de mener une initiative commune. Le ministre fédéral de la Santé publique est compétent pour les hôpitaux. Pour les écoles, il s'agit des Communautés.

Je suis disposé à commenter en commission, lors de l'examen du budget 2006, les coûts des différentes mesures. Je pourrai également présenter ultérieurement un calcul général des divers paiements et réductions. Je me réfère au site portail du SPF Finances.

**13.06 Hendrik Bogaert (CD&V):** Mijnheer de minister, wij zullen

**13.06 Hendrik Bogaert (CD&V):**

steunen wat positief is. Tegelijk zullen wij u houden aan de belofte – ook de expliciete belofte van de VLD, trouwens – om het integraal bedrag van extra ontvangsten, accijnzen en BTW terug te geven aan de burger.

Ik heb begrepen dat het om 275 miljoen euro gaat. Wij zullen de maatregelen die u ontwikkeld hebt dus afmeten. We zullen de bedragen optellen en vergelijken met die 275 miljoen euro. Voorlopig denk ik dat er verschil op zit, maar ik neem aan dat u dat in de komende weken recht zult zetten.

**13.07 Carl Devlies (CD&V):** Mijnheer de voorzitter, ik sluit mij aan bij de heer Bogaert.

Er is een detail waarop de minister geen antwoord gegeven heeft, meer bepaald op de vraag over de gedeeltelijke terugbetaling van de stookoliefactuur voor de leveringen tijdens de periode van 1 juni tot 1 oktober. Mijnheer de minister, binnen welke termijn zou die gedeeltelijke terugbetaling kunnen gebeuren?

**13.08 Minister Didier Reynders:** Mijnheer Devlies, eerst en vooral zal de consument die factuur moeten indienen. Maar wij moeten wachten tot de inwerkingtreding van de wet om tot een betaling over te gaan. Ik hoop dat het, met uw steun, zeer vlug zal gaan.

Nous soutiendrons les propositions positives. Nous rappellerons au ministre sa promesse de rembourser au citoyen le montant intégral des recettes supplémentaires, accises et TVA. Nous contrôlerons le montant cité de 275 millions d'euros. Je suppose que la différence que je pense avoir constatée sera corrigée dans les plus brefs délais.

**13.07 Carl Devlies (CD&V):** Je me rallie à l'avis de M. Bogaert. Dans quel délai le remboursement partiel des factures de mazout pour les livraisons effectuées entre le 1<sup>er</sup> juin et le 1<sup>er</sup> octobre sera-t-il possible?

**13.08 Didier Reynders, ministre:** Le consommateur doit d'abord présenter la facture. Le paiement ne pourra pas être effectué avant que la loi entre en vigueur. J'espère que les remboursements pourront être effectués rapidement.

*L'incident est clos.  
Het incident is gesloten.*

**14 Question de Mme Annick Saudoyer au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le statut des bâtiments des anciennes brigades de gendarmerie" (n° 8136)**

**14 Vraag van mevrouw Annick Saudoyer aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het statuut van de gebouwen van de vroegere rijkswachbrigades" (nr. 8136)**

**14.01 Annick Saudoyer (PS):** Monsieur le président, monsieur le ministre, si la réforme des polices a débouché sur la création d'une police intégrée, elle a aussi un impact important sur le statut et le devenir des bâtiments des anciennes brigades de gendarmerie. Dans la commune d'Estaimpuis, voisine de Mouscron, les bâtiments qui abritaient l'ancienne gendarmerie sont toujours inoccupés et restent la propriété de la Régie des Bâtiments. Je sais par d'autres collègues bourgmestres et par la presse que de nombreuses communes sont dans le même cas. À Estaimpuis par exemple, il est prévu de longue date de faire l'acquisition de ces bâtiments grâce à un programme triennal de logement afin de les réhabiliter pour en faire 200 logements sociaux. Cette opération n'a pu être réalisée car la priorité d'acquisition avait été laissée à la zone de police. Vu le coût de reprise trop important imposé par la Régie, la zone de police a refusé de reprendre le bâtiment qui se dégrade chaque année, tout en affichant un prix d'acquisition disproportionné.

Le manque de logements sociaux est tel à l'heure actuelle qu'il me paraît indispensable de permettre aux petites sociétés de logements

**14.01 Annick Saudoyer (PS):** De voormalige rijkswachgebouwen van Estaimpuis, een gemeente van Moeskroen, staan nog steeds leeg en blijven eigendom van de Regie der Gebouwen. In het kader van een driejaarlijks huisvestingsprogramma zou de gemeente die gebouwen kunnen aankopen en ze renoveren om er 200 sociale woningen in onder te brengen. Die operatie heeft niet kunnen plaatsvinden omdat aan de politiezone voorrang werd gegeven om de gebouwen te verwerven, een mogelijkheid waarvan zij echter geen gebruik heeft gemaakt. Ondertussen staan de

sociaux de réhabiliter ce genre de bâtiments inoccupés, dans la mesure de leurs possibilités financières, bien entendu. Monsieur le ministre, à partir du moment où une zone de police refuse le rachat d'anciens bâtiments de gendarmerie, existe-t-il une possibilité pour les communes d'acquérir ces bâtiments de manière privilégiée et prioritaire par rapport au privé, a fortiori quand un projet d'ordre social est prêt à émerger? Enfin, pourquoi ces bâtiments ne bénéficient-ils pas d'un entretien minimum?

gebouwen te verkommeren en stemt de verkoopprijs niet langer overeen met de waarde van de panden.

Waarom geeft men de gemeenten niet de mogelijkheid om dergelijke gebouwen aan te kopen met voorrang op de privé-sector, wanneer een sociaal project – zoals de bouw van sociale woningen – op stapel staat?

Waarom voorziet men niet in een minimaal onderhoud van die gebouwen?

**14.02 Didier Reynders**, ministre: Monsieur le président, madame Saudoyer, j'ai déjà eu l'occasion à plusieurs reprises d'expliquer en commission des Finances la procédure qui a été suivie.

Vous portez une appréciation – c'est le cas de le dire – sur les prix pratiqués. Ils relèvent d'une procédure qui a été suivie pour l'ensemble des bâtiments concernés par la réforme des polices, avec des possibilités de réaction de la part des zones. Certaines adaptations ont été réalisées.

Le 28 janvier 2004, la zone de police Val de l'Escaut a renoncé au bâtiment qui abritait l'ancienne gendarmerie d'Estaimpuis, rue du Centre, 93. Le 6 janvier 2005, ce bien a fait l'objet d'un procès-verbal de remise au comité d'acquisition du SPF Finances aux fins de vendre. Le produit de la vente sera versé au fonds Bâtiments ex-gendarmerie, tel que prévu dans l'arrêté royal du 9 novembre 2003.

En attendant de trouver un acquéreur et conformément au deuxième alinéa de l'article 3 de l'arrêté royal du 9 novembre 2003, la Régie des Bâtiments n'effectuera dans ce bâtiment que les travaux indispensables de conservation et de sécurité. Nous n'allons évidemment pas investir dans un bâtiment que nous mettons en vente. C'est la réglementation qui avait été décidée à l'échelon du gouvernement.

Conformément à ce même arrêté, une zone de police qui a renoncé au transfert ne peut, pendant une période de trois ans à dater de la notification de la renonciation, acquérir le bâtiment pour un montant inférieur au montant de la valeur de construction mentionnée dans cet arrêté. C'est logique sinon on pourrait observer certaines dérives concrètes.

En ce qui concerne l'utilisation de bâtiments de l'ancienne gendarmerie pour y affecter des activités de logement social – ce qui me paraît être une excellente chose –, rien n'empêche une commune de prendre un arrêté d'expropriation du bien pour cause d'utilité publique et d'y héberger, après réhabilitation éventuelle, une ou plusieurs associations oeuvrant, par exemple, dans le social ou dans le culturel. Les procédures sont respectées pour l'ensemble des communes de la même façon. Je sais que des discussions ont lieu sur les prix retenus mais la procédure a été appliquée dans ce cas

**14.02 Minister Didier Reynders:** Op 28 januari 2004 heeft de politiezone "Val de l'Escaut" afstand gedaan van het gebouw van de voormalige rijkswacht van Estaimpuis. Op 6 januari 2005 was dat onroerend goed het voorwerp van een proces-verbaal van overdracht aan het aankoopcomité van de FOD Financiën met het oog op de verkoop ervan. De opbrengst van de verkoop zal in het Fonds van de voormalige rijkswachtgebouwen worden gestort, overeenkomstig het koninklijk besluit van 9 november 2003.

In afwachting dat een koper wordt gevonden, zal de Regie der Gebouwen enkel de werken uitvoeren die noodzakelijk zijn voor de instandhouding en de veiligheid van het gebouw.

Overeenkomstig voornoemd koninklijk besluit mag de politiezone die afstand doet van de overdracht gedurende een periode van drie jaar ingaande op de datum van de kennisgeving van de afstand, het gebouw en zijn terrein niet van de Staat verkrijgen voor een bedrag dat lager ligt dan het bedrag van de constructiewaarde vermeld in dat besluit.

Wat het gebruik van de gebouwen van de voormalige rijkswacht voor sociale huisvesting betreft, belet niets een gemeente een besluit tot

comme dans les autres. Je reste toujours ouvert pour examiner si d'autres procédures sont envisageables pour, par exemple, développer – comme vous le proposiez – du logement social dans un ensemble de bâtiments.

onteigening van het goed uit te vaardigen om redenen van algemeen nut en er, na eventuele sanering, een of verscheidene sociale of culturele verenigingen te huisvesten. De procedures worden voor alle gemeenten op dezelfde manier nageleefd. Ik ben bereid te onderzoeken of andere procedures kunnen worden overwogen om, zoals u voorstelt, sociale huisvesting in een gebouwencomplex te bevorderen.

**14.03 Annick Saudoyer (PS):** Monsieur le président, je remercie le ministre pour ces précisions.

**14.03 Annick Saudoyer (PS):** Ik had het over een minimum aan onderhoudswerken die niet plaatsvinden.

Je ne parlais pas de nouveaux investissements dans ce bâtiment mais simplement d'un entretien minimum qui ne se fait pas.

**14.04 Didier Reynders, ministre:** Nous ne faisons pas d'entretien mais de la conservation et des travaux de sécurité.

**14.04 Minister Didier Reynders:** Wij houden ons niet bezig met het onderhoud, maar wel met de instandhouding en de veiligheidswerken.

**14.05 Annick Saudoyer (PS):** Mais cela ne se fait pas.

**14.05 Annick Saudoyer (PS):** Maar dat gebeurt niet.

**14.06 Didier Reynders, ministre:** Tout dépend des problèmes de stabilité du bâtiment et de sécurité. Il ne s'agit pas de poursuivre un entretien classique en la matière.

**14.06 Minister Didier Reynders:** Alles hangt af van de stabiliteits- en veiligheidsproblemen.

On se lance dans une procédure de vente mais je suis prêt à faire examiner, y compris avec la commune si elle souhaite avancer dans un autre type de projet, quelle procédure est envisageable pour faciliter l'avancement du dossier.

Er wordt een verkoopprocedure opgestart maar ik ben bereid te onderzoeken, in samenspraak met de gemeente als zij voor een ander soort project kiest, welke procedure kan worden overwogen om de voortgang van het dossier te vergemakkelijken.

*Het incident is gesloten.*

*L'incident est clos.*

**15 Vraag van mevrouw Anne-Marie Baeke aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de inning van premietaksen op verzekeringen niet-leven" (nr. 8191)**

**15 Question de Mme Anne-Marie Baeke au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la perception de taxes sur les primes d'assurance non-vie" (n° 8191)**

**15.01 Anne-Marie Baeke (sp.a-spirit):** Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, collega's, voor wat betreft de verzekeringen op niet-leven is er in België een vrij zware fiscale last. Zo is bijvoorbeeld de fiscale last op de premie autoverzekering 27% en op de premie brandverzekering 15%. Het Europees Hof van Justitie heeft beslist dat de ligging van de gedekte belangen en niet de plaats van de vestiging van de hoofdzetel voor de verzekeraar bepalend is voor de plaats waar de belasting verschuldigd is.

**15.01 Anne-Marie Baeke (sp.a-spirit):** En Belgique, les assurances non-vie sont lourdement taxées. Les organismes assureurs étrangers qui se lancent sur notre marché pour assurer un risque sur le territoire belge, sont tenus de

Met andere woorden: buitenlandse verzekeraars moeten in België belastingen betalen als zij zich op de Belgische markt begeven om risico's rechtsreeks of onrechtstreeks, via tussenkomsten van dochtervennootschappen of filialen, te dekken. Belastingontwijking is in zo'n geval dus niet mogelijk, maar ik heb daarover toch een aantal heel concrete vragen.

Zijn er cijfers beschikbaar met betrekking tot deze fiscale inkomsten, op jaarbasis en per verzekeringstak? Hoe worden deze taksen over het algemeen geïnd? Hoe gebeurt de controle op die inning?

Hoe gebeurt de inning van de fiscale lasten precies bij de buitenlandse verzekeraars? Moet men dan geen zicht hebben op de samenstelling van de portefeuille en het in België gerealiseerde incasso? Hoe is de controle daarop geregeld?

**15.02** Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Baeke, krachtens artikel 175, eerste lid van het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde taksen bedraagt het tarief van de jaarlijkse taks op verzekeringscontracten 9,25% berekend op het totaal bedrag van de premie. Dat is het geldend tarief voor de verzekeringen niet-leven, zoals auto- of brandverzekeringen.

De bijkomende heffingen zijn parafiscale heffingen die niet tot de bevoegdheid van de FOD Financiën behoren, maar die worden aangerekend ten voordele van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid of het Rode Kruis. Voor inlichtingen omtrent deze heffingen dient u zich te wenden tot de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid.

De opbrengst van de jaarlijkse taks op de verzekeringen voor de tak niet-leven bedroeg bijvoorbeeld voor het jaar 2000 meer dan 21.278.000.000 Belgische frank. Ik heb de evolutie tot en met 2004, met een opbrengst van 642.365.920 euro. Ik zal u daarvan een kopie geven.

De jaarlijkse taks op de verzekeringscontracten wordt meestal gekweten door de verzekeringsondernemingen. Uitzonderlijk kan ze worden gekweten door de makelaars of door de verzekeringsnemer zelf. De taks dient te worden gekweten uiterlijk de laatste werkdag van de maand die volgt op die waarin een premie is vervallen. In de praktijk gebeurde de betaling van de taks door een maandelijks storting op de postrekening van het bevoegd Ontvangstkantoor Domeinen en Penale Boeten. De controle van de taksen gebeurt door de Opsporings- en Documentatiedienst van de Registratie, een dienst die deel uitmaakt van de administratie Patrimonium en Documentatie en door het Nationaal Controlecentrum 2, een dienst die deel uitmaakt van de administratie van de ondernemings- en inkomstenfiscaliteit.

Indien een verzekeringscontract met betrekking tot een in België gelegen risico wordt afgesloten zonder tussenkomst van een in België gevestigd makelaar of enig ander tussenpersoon met een vreemde verzekeringsonderneming die in België geen enkele zetel van verrichtingen heeft, is deze verzekeringsonderneming ertoe gehouden een fiscaal aansprakelijke vertegenwoordiger te doen aannemen door de minister van Financiën. De aansprakelijke vertegenwoordiger is persoonlijk gehouden tot het betalen van de taks en dient bij een

payer des impôts en Belgique. Il ne leur est donc pas possible d'échapper à l'impôt. Quelles recettes cela représente-t-il annuellement pour la Belgique par branche d'assurance? Comment les taxes sont-elles perçues et comment le contrôle est-il organisé?

**15.02** **Didier Reynders**, ministre: Les contrats d'assurance non-vie sont soumis à une taxe annuelle de 9,25%. Les prélèvements additionnels sont parafiscaux et ne relèvent pas de la compétence du SPF Finances, mais de celle du ministre des Affaires sociales et de la Santé publique.

La taxe annuelle rapporte près de 643.000 euros. Elle est généralement acquittée par les compagnies d'assurances ou, parfois, par le courtier ou le preneur d'assurance lui-même, par virement mensuel sur le compte d'un bureau de recettes domaniales et d'amendes pénales. Le contrôle en la matière est assuré par le service de recherche et de documentation de l'Enregistrement.

Lorsqu'un contrat d'assurance est conclu avec une compagnie d'assurances étrangère, sans l'intervention d'un courtier établi en Belgique ou d'un autre intermédiaire, cette compagnie d'assurances doit désigner un représentant fiscalement responsable, qui doit acquitter la taxe. A défaut de paiement, l'administration s'adressera à la compagnie d'assurances ou au preneur d'assurance lui-même. Dans de tels cas, il convient d'être suffisamment attentif au risque de fraude.

controle alle nodige stukken voor te leggen aan de administratie. Bij niet-betaling van de taks door de aansprakelijke vertegenwoordiger of de vreemde verzekeringsonderneming kan de administratie zich nog steeds wenden tot de verzekeringsnemer zelf.

Er bestaat dus een zeer algemene procedure. Het is duidelijk. Wij moeten in zo'n gevallen veel aandacht hebben voor de strijd tegen de fraude. Dat is het geval voor een aantal diensten.

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

**16 Vraag van mevrouw Anne-Marie Baeke aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de ingehouden bedrijfsvoorheffing bij onderhoudsplichtigen" (nr. 8192)**

**16 Question de Mme Anne-Marie Baeke au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le précompte professionnel à charge des débiteurs d'aliments" (n° 8192)**

**16.01 Anne-Marie Baeke** (sp.a-spirit): Deze vraag heeft betrekking op de onderhoudsuitkeringen die door de belastingsplichtige worden betaald. De onderhoudsuitkeringen die betaald worden door een onderhoudsplichtige kunnen – zoals we allemaal weten – voor 80% afgetrokken worden van de totale netto-inkomsten. Dat bedrag wordt niet verrekend bij de bedrijfsvoorheffing. Daarbij wordt de belastingsplichtige als alleenstaande beschouwd vanaf het jaar dat de scheiding van tafel en bed wordt uitgesproken. Dat betekent dat hij meer bedrijfsvoorheffing zal betalen dan op het moment dat hij gehuwd was.

Bij echtscheidingen zijn er dikwijls heel wat financiële problemen: het zoeken naar een nieuwe woning, een nieuwe auto, de onderhoudsgelden die betaald dienen te worden... De financiële situatie van een onderhoudsplichtige is dus niet steeds zo gemakkelijk. Na verloop van twee jaar zal er dikwijls een teruggave zijn van belastingen voor hetgeen teveel betaald werd. We kunnen dus eigenlijk spreken van een soort gratis financiering voor twee jaar. Gezien de financiële situatie stel ik mij daar vragen bij. De Koning bepaalt de schalen op basis waarvan de bedrijfsvoorheffing wordt berekend. Dat gebeurt volgens een aantal categorieën die worden bepaald door een forfait.

Mijnheer de minister, bent u zich bewust van deze problematiek? Bent u bereid om eventueel een verlaging van de bedrijfsvoorheffing door te voeren voor de categorie van onderhoudsplichtige ex-partners?

**16.02 Minister Didier Reynders:** Zoals mevrouw Baeke terecht stelt worden onderhoudsuitkeringen niet van de beroepsinkomsten, maar wel van het totale netto-inkomen afgetrokken. De bedrijfsvoorheffing daarentegen slaat op de beroepsinkomsten.

De andere elementen die het totale netto-inkomen bepalen kunnen geen invloed hebben op het bedrag van de bedrijfsvoorheffing. Bij het opstellen van de reglementering inzake de bedrijfsvoorheffing wordt immers van het principe uitgegaan dat, behalve bepaalde sociale inhoudingen en sommige buitengewone beroepskosten – een vermindering waarvan alle gegevens door de schuldenaar van de inkomsten gekend zijn – enkel de gezinslasten, die toch een min of meer constant karakter hebben en waarvoor een forfaitaire toeslag op de belastingvrije som wordt toegekend, voor de berekening van de

**16.01 Anne-Marie Baeke** (sp.a-spirit): Le débiteur d'aliments peut déduire du total de ses revenus nets, à hauteur de 80%, la pension alimentaire qu'il est tenu d'acquitter. Toutefois, ce montant n'est pas imputé avec le précompte professionnel. En outre, le débiteur d'aliments doit, en tant qu'isolé, payer plus de précompte professionnel qu'en tant que contribuable marié. Tout divorce entraîne déjà des difficultés financières et, par conséquent, le débiteur d'aliments n'a pas toujours la vie facile. Il arrive fréquemment qu'après deux ans, il se voit rembourser les impôts qu'il a payés en trop.

Le ministre est-il informé de ce problème? Baissera-t-il le précompte professionnel pour la catégorie des ex-partenaires débiteurs d'aliments?

**16.02 Didier Reynders,** ministre: La pension alimentaire est déduite du total des revenus nets, le précompte professionnel concerne quant à lui les revenus professionnels. Et les autres éléments qui déterminent le total des revenus nets n'ont aucune influence sur le montant du précompte professionnel.

Il serait trop compliqué pour les débiteurs des revenus de tenir compte, lors du calcul du

bedrijfsvoorheffing in aanmerking kunnen worden genomen.

De onderhoudsuitkeringen daarentegen worden alleen na onderzoek door de belastingdienst van de terzake gestelde voorwaarden van het totale netto-inkomen afgetrokken, op het ogenblik van de regularisatie van de belastingstoestand van de onderhoudsplichtige in de inkomstenbelastingen.

Het zou voor de schuldenaars van de inkomsten een te omvangrijke, complexe en delicate taak zijn om bij de berekening van de bedrijfsvoorheffing reeds rekening te houden met de diverse elementen die van belang zijn voor de vaststelling van de uiteindelijk verschuldigde inkomstenbelasting, bijvoorbeeld met de van het totale netto-inkomen aftrekbare bestedingen – zoals de onderhoudsuitkeringen –, de uitgaven die recht geven op een belastingvermindering, enzovoort.

In een arrest van 15 oktober 2002 stelt het Arbitragehof bovendien dat het relevant is om aan de bedrijfsvoorheffing een forfaitair karakter toe te kennen, dat geen rekening houdt met de bijzondere, fiscale situatie van de belastingplichtige. Dat forfaitair karakter, zo schrijft het Arbitragehof, kan bijkomend worden verantwoord door het feit dat, aangezien de bedrijfsvoorheffing wordt betaald door de werkgever van de belastingplichtige en niet door de belastingplichtige zelf, een eventuele aanpassing van de bedrijfsvoorheffing aan de specifieke kenmerken van de fiscale situatie van de belastingplichtigen zou inhouden dat die belastingplichtigen hun werkgevers gegevens dienen mee te delen die tot de persoonlijke levenssfeer behoren.

In die omstandigheden acht ik het niet mogelijk een wijziging van de bestaande reglementering inzake bedrijfsvoorheffing door te voeren. Ik ga dus door met dezelfde interpretatie van de reglementering.

**16.03 Anne-Marie Baeke** (sp.a-spirit): Mijnheer de voorzitter, ik dank de minister voor zijn antwoord.

*Het incident is gesloten.*  
*L'incident est clos.*

#### **17 Samengevoegde vragen van**

- mevrouw Katrien Schryvers aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de kinderopvang" (nr. 8332)

- de heer Dirk Claes aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de fiscaliteit rond kinderopvang" (nr. 8336)

#### **17 Questions jointes de**

- Mme Katrien Schryvers au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'accueil des enfants" (n° 8332)

- M. Dirk Claes au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la fiscalité relative à l'accueil des enfants" (n° 8336)

**17.01 Katrien Schryvers** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, mijn vraag gaat over de fiscale aftrekbaarheid van de kosten die ouders doen voor kinderopvang van kinderen van 3 tot 12 jaar.

Ingevolge de rondzendbrief van 4 april 2005 zijn er grote problemen met betrekking tot het gemeentelijk en stedelijk basisonderwijs. In de rondzendbrief staat immers dat het absoluut noodzakelijk is dat de

précompte professionnel, de tous les éléments qui contribuent à déterminer l'impôt finalement dû. Selon un arrêt de la Cour d'arbitrage du 15 octobre 2002, le précompte professionnel doit par ailleurs revêtir un caractère forfaitaire. On peut difficilement exiger que l'employeur, qui paie le précompte professionnel, soit au courant de la situation privée de chacun de ses travailleurs. Je n'envisage donc pas de modifier la réglementation sur ce point.

**17.01 Katrien Schryvers** (CD&V): L'application de la circulaire du 4 avril relative à la déductibilité fiscale de l'accueil des enfants de 3 à 12 ans pose des problèmes. Les montants sont en effet payés directement à l'école. Or les écoles communales ne

betrokken bedragen aan de school zelf worden uitbetaald en dat de bedragen als eigen inkomsten van de school worden aangemerkt. Daar wringt natuurlijk het schoentje, want de stedelijke en gemeentelijke basisscholen kunnen wettelijk geen eigen inkomsten innen noch een eigen boekhouding hanteren. Bijgevolg kunnen zij niet aan de voorwaarden van de rondzendbrief voldoen en geen fiscale attesten uitschrijven. Er is al aan de bel getrokken door het onderwijssecretariaat van de Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten, maar tot op heden zonder afdoend antwoord.

Mijnheer de minister, klopt het dat de ouders wiens kinderen worden opgevangen in de voor- en naschoolse opvang in een school van het gemeentelijk of stedelijk basisonderwijs geen fiscaal attest kunnen krijgen? Indien ja, hoe zult u hiervoor een oplossing zoeken?

**17.02 Dirk Claes** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, de uitgaven voor de opvang van een kind ten laste van de ouders dat de leeftijd van 3 jaar niet heeft bereikt, kunnen worden afgetrokken van de gezamenlijke netto-inkomsten, maar wel beperkt tot 11,20 euro per dag. Gezinnen die evenwel zelf zorgen voor de opvang van kinderen jonger dan drie jaar, genieten nu een belastingvoordeel door een verhoging van de belastingvrije som met ongeveer 450 euro.

Vanaf het aanslagjaar 2006 komen ook de uitgaven voor kinderen tot 12 jaar in aanmerking voor dezelfde aftrek. Ouders die hun kinderen daarentegen zelf opvangen, blijven in de kou staan. Van een uitbreiding van het belastingvoordeel via een verhoging van de belastingvrije som tot de leeftijd van 12 jaar is op dit moment nog geen sprake. Dit lijkt toch een onrechtvaardigheid ten opzichte van de ouders die een beroepsactiviteit verminderen of zelfs stopzetten en bijgevolg ook inkomensverlies hebben wegens kinderen ten laste jonger dan 12 jaar. Die ouders doen toch ook zelf de moeite en de inspanning om zelf voor de kinderen te zorgen.

Erkent de minister deze onrechtvaardigheid? Werd bij de uitbreiding van de leeftijdsgrens voor de aftrek van kinderopvang ook gedacht aan een uitbreiding van de leeftijdsgrens voor de verhoging van de belastingvrije som? Waarom of waarom niet?

**17.03 Minister Didier Reynders:** Mijnheer de voorzitter, ik beantwoord eerst de vraag van de heer Claes. De regeringsbeslissing die heeft geleid tot de wet van 6 juli 2004 en die de aftrek van de kosten voor kinderopvang toelaat voor kinderen die de leeftijd van 12 jaar niet hebben bereikt, gaf de volgende verantwoording:

"In het regeerakkoord van juli 2003 werd benadrukt dat het gezin de hoeksteen van onze samenleving is. Het gezin is immers de beste omgeving voor de persoonlijke ontwikkeling en de inschakeling van het individu in de maatschappij. De combinatie werk-gezin is vandaag de dag niet altijd evident. Zo kan bijvoorbeeld in gezinnen waar de beide ouders buitenshuis werken de opvang van de kinderen een ernstig probleem vormen, inzonderheid tijdens de schoolvakanties. Het is de bedoeling om binnen de federale bevoegdheden de gezinnen beter te ondersteunen via fiscale en sociale maatregelen. Voor ouders die kunnen opteren om thuis te blijven, bestaan andere steunmaatregelen zoals ouderschapsverlof en dergelijke, zodat een specifieke fiscale regeling niet nodig is."

peuvent pas percevoir de revenus et ne tiennent pas de comptabilité propre. Elles ne peuvent pas non plus délivrer d'attestations fiscales. Le ministre a-t-il une proposition à proposer à ce sujet?

**17.02 Dirk Claes** (CD&V): Pour les familles qui assurent elles-mêmes la garde d'enfants jusqu'à trois ans, le montant exempté d'impôt a été majoré de 450 euros. Les frais de garde d'enfants peuvent être déduits à raison de 11,20 euros par jour. Cette déduction vaut désormais également pour les enfants jusqu'à 12 ans, mais le parallélisme avec les familles qui assurent elles-mêmes la garde de leurs enfants, a été abandonné. Elles acceptent volontairement une réduction de leur revenu professionnel sans pour autant pouvoir bénéficier d'une augmentation du montant exempté d'impôt. Comment pourra-t-on éliminer cette injustice?

**17.03 Didier Reynders,** ministre: Je ne partage pas l'avis de M. Claes qui estime qu'il s'agit d'une mesure discriminatoire. Les mesures fiscales ne nous semblent nécessaires que pour les familles où les parents n'ont pas la possibilité de rester à la maison pour garder les enfants. Tel est l'esprit de l'accord de gouvernement.

Mme Schryvers soulève en effet un point délicat. Dans certains cas, le paiement doit être effectué en faveur du pouvoir organisateur et l'école concernée ne peut dès lors établir d'attestation fiscale. Ce

Ik ben het dus niet eens met de heer Claes dat de fiscale regel onrechtvaardig zou zijn.

cas spécifique requiert une adaptation de la législation.

Wat de vraag van mevrouw Schryvers betreft, moet ik zeggen: wij kunnen misschien een aanpassing aan onze wetgeving aanbrengen. Uitgaven voor kinderopvang zijn aftrekbaar indien alle voorwaarden vermeld in artikel 113 van het WIB '92 zijn vervuld. Dat houdt onder meer in dat de uitgaven voor kinderopvang moeten zijn betaald aan de volgende instellingen: ofwel aan instellingen die erkend, gesubsidieerd of gecontroleerd worden door Kind en Gezin, door het Office de la Naissance et de l'Enfance, of door de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap; ofwel aan kinderdagverblijven of zelfstandige opvanggezinnen die onder toezicht staan van een van de voormelde instellingen; ofwel aan kleuter- of lagere scholen.

In de huidige stand van de wetgeving rijst er inderdaad een probleem wanneer de uitgaven voor kinderopvang niet aan de kleuter- of lagere school maar aan de inrichtende macht van de voormelde school worden betaald. Ik zal terzake een wetgevend initiatief nemen om dat probleem op te lossen. Het is normaal dat dezelfde behandeling geldt voor de kleuter- of lagere school als voor de inrichtende macht, maar niet voor andere VZW's of instellingen, alleen in dat geval.

**17.04 Katrien Schryvers (CD&V):** Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord. Ik heb begrepen dat u een wetswijziging zult voorstellen om ook de betaling aan schoolbesturen fiscaal aftrekbaar te maken. Ik wil alleen vragen daar dan dringend werk van te maken zodat er zekerheid daarover bestaat, ook voor die ouders.

**17.04 Katrien Schryvers (CD&V):** Ce point doit être réglé d'urgence.

**17.05 Dirk Claes (CD&V):** Ik wil toch nog zeggen, mijnheer de minister, dat er wel degelijk een discriminatie bestaat tussen de ouders die zelf voor hun kinderen zorgen en zij die op opvang een beroep doen; zeker tussen ouders met kinderen tussen 0 en 3 jaar en ouders met kinderen tussen 3 en 12 jaar, want die laatsten hebben geen verhoging van de belastingvrije som van 450 euro. Ik vind dat wel degelijk een serieuze discriminatie. Wil dat dan zeggen dat alle ouders maar moeten gaan werken en maar een beroep moeten doen op kinderopvang? Ik meen dat dit ook niet de bedoeling kan zijn. Misschien is het een betere oplossing dat wij alle fiscale voordelen afschaffen en gebruikmaken van een verhoging van de kinderbijslag? Dan zou iedere ouder zelf kunnen kiezen voor de wijze van opvang.

**17.05 Dirk Claes (CD&V):** Je persiste à dire que les parents qui ont des enfants plus âgés dont ils assurent eux-mêmes la garde sont traités injustement. Ils sont en quelque sorte obligés d'aller travailler malgré tout pour bénéficier des avantages fiscaux liés à la garde à l'extérieur. Le gouvernement ne peut admettre une telle situation. Peut-être conviendrait-il de substituer à l'ensemble des mesures de faveur fiscales une majoration des allocations familiales afin de permettre à chaque couple parental d'opter en toute liberté pour la garde à domicile ou à l'extérieur.

*Het incident is gesloten.  
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: Er blijven nog enkele vragen over, maar ik stel voor die rustig te behandelen de volgende keer. Deze vragen worden dus uitgesteld. Ook de vragen van de heer Verherstraeten worden zoals beloofd uitgesteld.

*De openbare commissievergadering wordt gesloten om 12.30 uur.*

*La réunion publique de commission est levée à 12.30 heures.*